第一萬零四百二十三號

叻報

有限公司

Lat Pau Press, Ltd.

No. 11, Cross Street, Singapore.

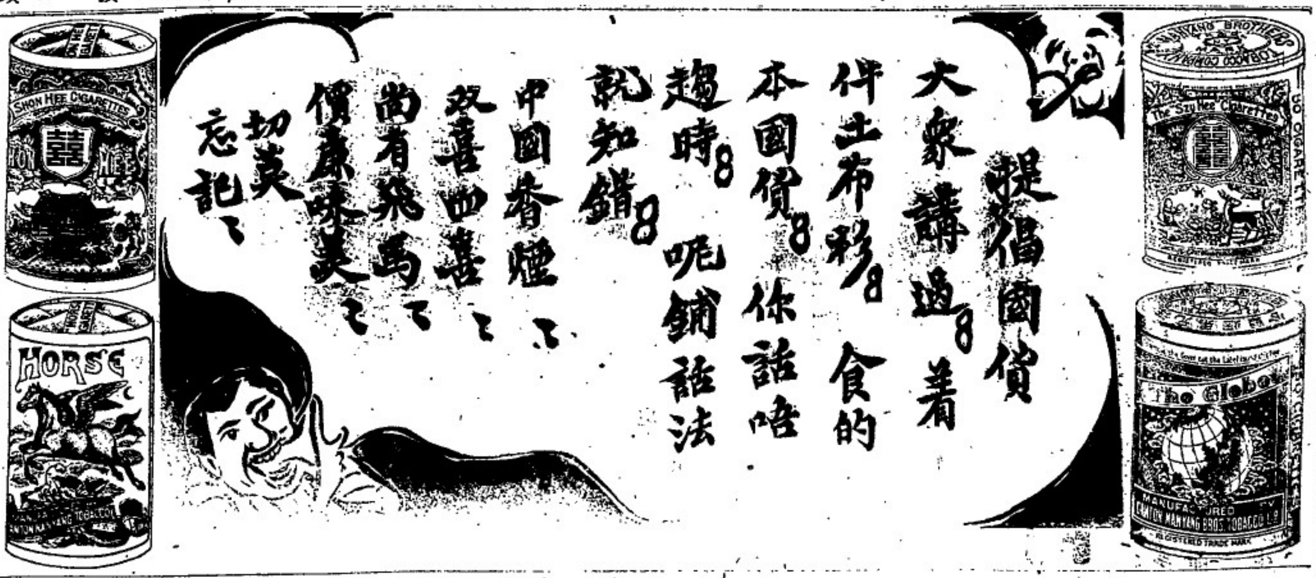
Chinese Daily Newspaper.

本館在哥另賓街力門牌十一號

PRINTED AND PUBLISHED FOR THE PROPRIETORS BY YEAP KWEE HOON.

本館報章仍與前賡續辦理除禮拜外日出一紙　諸君購閱本報者無論本坡外坡均可函致本館取閱如外坡閱報照加寄費可也茲更不惜工本從英國採辦鉛字鑄紙各欵器以待與　各官紳刊印書籍單件並有泰西各體活字及各式花邊等延有西人排印工藝甚精所有中西文字均能代刊並有石版印等大小機器皆用精工印刷工緻絕倫更延文士撰寫各體文字所有各項價甚相宜　再本館所登來札原擇其有關世道人心改良進化者附刊報牘若其有裨當世之文章當即錄照刊於報否亦須無碍公衆之治安名譽乃敢刊登其有譭謗成文以及支離費解者概不登錄嗣　諸君來札尚祈自諒更須寫真爵里方合報規但來稿登與不登均不能索原稿交回也

本報於辛巳年開辦設今已三十餘年向者南洋各埠風氣未開惟有本報首先成立然當時商業雖云隆盛但猶未知報章之益故能閱報者尚屬寥寥而且時務無多是以本報篇幅姑從狹窄既而民智漸啟要件漸多而本報亦隨時擴張將報紙張增廣三次近更添設附張數版分載要聞邇者三民主義日益昌明專制時代已經過去祖國內地由京朝以迄各省均已蔚然改觀諸凡制度典章兵刑禮樂一切新政有如五光十色令人應接不暇加以南洋愛國僑胞亦多矯然特出可傳之事接踵而興自非再將報紙擴充恐難免乎挂漏惟是近來海道艱難紙張缺乏舊日紙張來源已竭故不得不將報紙暫仍縮小惟再加增頁數以期與向日報篇所載字數畧同伏望　諸君無遺封菲下採芻蕘不勝感荷至之特此附佈



△總發行所星架坡羅敏申律門牌第三十八號

△吉隆坡羅椒城均設分局

△英荷印緬各屬概有代理

南洋兄弟烟草公司駐叻總司理人簡英甫　謹啓

民國六年丁巳元月初十日

朱有蘭茶菸生油金線中國襪貨

過日船脚翔貴有加無已內地工值迭求增加又值滙水低落以致製出之茶煙生油成本較貴兌出各貨虧折甚鉅擬由六月十九號即舊曆五月初一日所有各庄茶煙生油酌量增價以資彌補　惠顧諸君目睹時艱當能承諒此爲不得已之舉也爰將各貨價目臚列如後

五月初一日起

八兩四兩本號紅烟每箱沽銀四十五元
六兩本號紅煙每箱沽銀四十八元
二兩本號金山庄烟每箱沽銀四十六元
二兩四百二十包本號蘭花生煙每箱沽銀三十三元
冠蘭、八兩二兩紅烟每箱沽銀二十二元
四兩二兩本號生切煙每箱三十九元
二兩一百六十六包本號鹿嘜包種茶每箱八元
二兩百六十包本號鷄嘜銀針茶十一元半
二兩一百七十包擧蘭嘜包種茶每箱五元
五兩庄二百包本號銀針馬耳茶每箱廿二元
五斤庄廿四包本號馬耳茶每包一元五角
四兩百六十包本號舊清遠茶每箱九元半
八兩庄百六十包舊清遠茶每箱十九元
一百散庄舊清遠茶每箱廿四元
一斤庄超等舊清遠茶每包四角半
大帮粵滬各機土布新到
各庄三金錢嘜自搾生油時價
朱有蘭各裝真金線
羅福生各裝真金線

中華民國丁巳年元月初十日　啓

恩同再造

鄙人腹中患癖塊之症久而不瘉時常作痛以故飲食減少骨瘦如柴延醫調理月餘卒罔見效日前特請李煥燊先生診治先生謂此乃積瘀而成爰採名醫王清任治血瘀法疏方予服果然服藥數帖癖塊於以消除迄今賤體得復康強先生之恩眞同再造鄙人愧無以報特書數語用表謝忱并爲同病者作介紹焉

先生寓豆腐街門牌四號

民國六年丁巳六月初八日　鄙人吳亞順敬頌　十

THE GREAT EASTERN LIFE ASSURANCE COMPANY, LIMITED

(INCORPORATED IN THE STRAITS SETTLEMENTS)

大東方人壽保險有限公司廣告

世界之上無論戰爭抑或昇平又無論災禍抑或豐稔而本公司人壽保險之項每元仍可值足一百占之數似此營業豈他項生理所能望其肩背乎大東方人壽保險有限公司總寫字樓設在新嘉坡羽因芝士打之房屋（壓如佑君所建）而英京之寫字樓則設在倫敦伊施之烏猶厘門牌三十二號本公司繳交倫敦巢署之存項計二萬磅所有各項事件均照英國保壽公司例則而行

本公司出保之法甚爲妥善

本公司時有欵項出貸與人

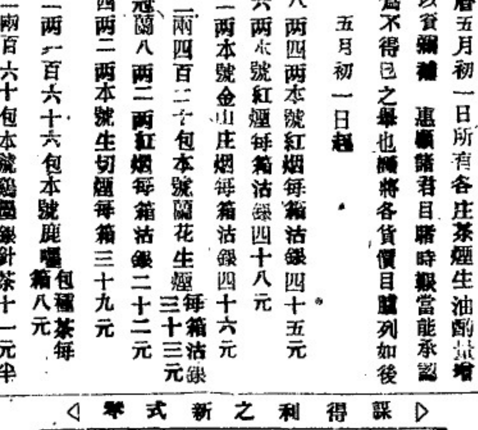
本公司所給予經紀人之用（人情）貲甚爲豐贍　諸君欲知其一切詳細情形者可至本公司向協理兼司理人下下芝花君查詢便悉特此佈告

大英一千九百一十七年二月一號

大東方人壽保險有限公司謹啓

◁謀得利之新式琴▷

啟者本號所售之琴爲南洋最特色之貨全身係用柚木製造并保用五年最新式之貨已到　諸君如有意購買盍來一觀



英一千九百一十七年二月十九號

來佛巫利士街謀得利有限公司謹白

S. MOUTRIE & Co., Ltd.
(INCORPORATED IN HONGKONG.)
RAFFLES PLACE

至大洲各界人士莫不爭先購服
日三次每次一匙飯後服

丁巳年元月初十日　啓

代論

◎揭開復辟大黑幕佈告國人

▲張伯烈劉成禺張大昕稿

▲總綱　嗚乎。。復辟不自張勳作也。。自演黯舉義。。洪憲告終以來。。二年之間。。陰謀保皇黨。。研究派。。帝制。。交通系。。賣國賊者流。。日日勾結武人。。以顛覆民國根本爲事。。至張勳復辟。。若輩第一幕推倒民國大法。。遂告成功。。第二幕施行僞共和制度。。於焉開始。。今以贊成舉兵復辟者。。轉反加罪張勳一人。。道勳通電。。當自懺羣人圈套。。已犧巨罪。。人羣大勳。。恨當世無直道。。夫民國紛公刑耳。。讀復辟之起源。。由議院之解散。。議院之解散。。卽約法之滅亡。。廢約法。。奪民權。。陰謀帝制。。二年間。。往來京徐蚌寧。。夢寐求之不獲者也。。歷數剗除民國本根法之大計。。第一詭謀。。欲用西南起義各省。。自壞約法。。去歲五月。。保皇黨梁啟超。。研究會湯化龍等。。秘電舉段祺瑞爲總統。。推倒依約法繼任之黎元洪。。主張召集每省三人會議。。消滅約法上之參衆兩院。。卽梁啟超湯化龍說袁世凱停止國會。。變更約法。。僞金匱石室之故技也。。陳宧等超兩附和之。。軍務院陸榮廷唐繼堯等。。從而贊攀之。。其議遂寢。。第二詭謀。。則利用約法上之總統。。以破壞約法。。變推倒總統之策。。爲專倒國會。。梁啟超屢電於外。。湯化龍陰策於內。。誘段祺瑞以尼召集之令。。派貫籌籍忠寅遊鬼蜮之論。。陰謀自露。。文電具存。。迨海軍獨立。。國會集召。。段祺瑞屈伏。。其計畫又一變。。第三詭謀。。說段祺瑞暴備第二次總統。。高唱北洋派以自別西南。。祺瑞剛愎易啖。。變端遂生。。於是有蚌埠之會議。。有徐州之會議。。有江寧督使之會議。。阻唐紹儀。。免孫洪伊。。取浙江。。擾四川。。挑撥兩。。徐樹錚曾毓雋。。奔往徐蚌之密文張勳鈔呈黎元洪。。黎曾遍示諸人者也。。其在議院唱一院制。。改選舉法。。廢地方制度。。設法定議員。。舉人民平等自由權利。。事事阻撓。。獎庇貪污。。增發官權金錢官俸。。收賄議員曰。。從段祺瑞意也。。對德絕交宣戰。。事件突起。。湯梁與段祺瑞謀曰。。第四詭謀行矣。。絕交必宣戰。。宣戰則發佈軍事戒嚴令。。停止議會。。罷除人民自由。。禁言論。。查信電。。中央地方。。執行軍令。。大權在段一人。。行梁啟超十年軍政主義也。。議院甄其罪計。。主張緩進。。京報揭其密約。。儀羞捕人。。遂召集督軍會議。。大肆威嚇手段。。王占元告粵北議員曰。。段命各省師旅。。火速全集省會。。候中央電調來京。。不知是何用意。。知宣戰主旨矣。。流氓包圍衆院。。督軍藉畫法問題。。迫求總統明令解散。。段祺瑞始有免職之命。。督軍團遂反。。遂致生焉。。

未完

譯電

（沉船佈告）　八月九號法京來電云。。上星期各國輪船。。輸進法國口岸者共九百四十八隻。。出口者九百三十四隻。。而被沉者。。則一千六百以上者四隻。。以下二隻。。被擊不中者則六隻云。。

（海軍聲勢）　同日法京電云。。法國某報記者。。到英海軍艦隊察閱後。。對人言此艦隊甚形雄偉。。船艦之多。。目不暇觀近復裝置新式武器。。且船員戰意赳赳。。大有不與德國海軍一決雌雄不休之勢云。。

（邁來談話）　同日電云。。羅馬國內閣大臣。。致函英京某報。。謂當一九一四年七月。。伊到英京時。。常與德國駐英公使談話。。德公使言德國如有戰務。。英國必守中立。。此次英國與戰。。乃意料不及云。。

（分區管治）　同日電云。。接荷京消息。。言德國已將所占比國地方。。劃分兩區。。每區設置大員。。其南區大員駐南武城。。北區大員則駐比國京城。。以資鎮懾云。。

（集議赴會）　同日英京云。。協商國人。。日昨集議。。應否派員赴瑞典京城與議。。社會黨提議事件云云。。

（規定格式）　同日電云。。接英京消息。。言萬國飛行會第一次聚議時。。決定嗣後。。須將飛機一部份機件。。規定尺寸度量。。俾可隨時隨機配合。。不致參差不齊。。則製出飛機之數。。可望增加。。

（藏書易主）　同日中國北京電云。。馬禮儀博士之藏書。。以價英金三萬五千磅。。（約叻銀二十八萬元）賣與日本某男爵云。。其書將移置日本東京。。惟仍保全馬博士之各千書上云。。

（謀備史冊）　同日英京電云。。阿爾閣議會。。着其秘書。。將會期展至八月廿一號。。以便將歷史上憲政上之文件謀備。。以表示各議員。。俾得決定政府之策畫云云。。

（增兵案決）　同日加拿大首都電云。。加拿大地方上議院。。已通過徵兵議案云云。。

（中立國情）　同日那威國京城電云。。歐州各中立國。。自英國加入戰團以來。。各國現狀每多更變。。故互約各國派員到瑞典國京城會議一切如何行止一事。。經各中立國首肯。。

（和留文憑）　同日電云。。英國商部衙門。。日昨訊聞前三月九號時文地輪船與打路輪船相撞案。。實因打路船主不依海發避險規條。。致遭意外。。罰將打路船主之文憑扣留一年。。

（留以有待）　同日電云。。英下議院。。向海軍部詢問德國船艦在大西洋及印度洋。。擾擾詳情。。據海軍部答。。若此時將此項佈告。。適足以利敵人。。故暫不宣露云。。

（兵工廠炸）　同日電云。。奧國高叻溝地方兵工廠。。忽遭炸轟。。喪亡人命。。有炮隊兵員四十八名。。傷者甚多。。附近屋宇門窗。。毀壞不計其數。。（按高叻溝地。。離奧國京城東北二百六十英里。。居民約十五萬二千人。。）

（匹夫有責）　同日電云。。強迫徵兵案。。免除傳道學生一條。。上議院不欲削減。。

（羅法邦交）　同日電云。。法總統昨致電暹羅國王。。謂蒙錫榮銜。。實深感激。。從此兩國邦交鞏固。。盟誼益敦云。。

▲◎聾人注意◎▼

近日法人最新發明醫治耳聾之藥一種名法闌治呵漣不論遠年近日深淺各症專能醫治用此種新藥醫愈之症不下以千百計經症服藥一盒便可全愈據羅位夫人來函謂伊患耳聾之疾已有十二年之久自服此呵漣之後業已全愈云此等證書太多未能盡錄如有患此疾者今日不妨一試每盒不過約值二元三角耳

ORLINE CO.,

10, Southview Watling Street, Dartford. Kent

達佛廠摩和靈街門牌十號呵漣公司謹佈

英一千九百一十七年三月三號　中區

廣　恒　紅　烟

◎紅烟超價

本號紅烟創製經五拾餘年久已馳名中外而於南洋羣島尤蒙各界士女所稱許茲因邇日祖國物料騰貴船脚有加無已滙水又值低落以至本號由省製出之箱烟成本日高不得不酌量增價藉資彌補惠顧諸君幸垂鑒焉

▲即日起計在本埠沽出價列▼

廣極大包　一百四十庄紅烟每箱沽價五十七元
廣極細包　五百六十庄紅烟每箱沽價五十七元
極機大包　一百四十庄紅烟每箱沽價三十四元
極機細包　五百六十庄紅烟每箱沽價三十四元
廣祥生大包　百四十庄紅烟每箱沽價廿八元

▲寄往別埠在丹容巴害領貨價列▼

廣極大包K.H.墨紅烟每箱沽價五十一元
廣極細包K.H.A.墨紅烟每箱沽價五十一元
極機大包H.C.墨紅烟每箱沽價廿八元
極機細包H.C.B.墨紅烟每箱沽價廿八元
廣祥生大包K.C.S.墨紅烟每箱沽廿二元

◁行總▷

廣州省城廣祥杉木欄

各埠枝店

香港極記　江門廣恒　馬六甲廣和生　芙蓉廣生　金寶廣極棧　巴音廣生棧　吉隆恒機棧　坡申廣生棧　地摩廣棧

本號電話壹九五四

丁巳年六月初十日　星嘉坡廣極號謹啟

△■戎其那■▽

陳先生大鑒　敬啟者敝昨偶被熱喉傷痛楚非常閱三日後敝遂到　貴處購取戎其那藥水數樽僅飲服二樽而其痛已盡減矣惜未服之先敝手幾不能動今得此藥水而獲全愈矣　先生之賜矣謹誌數言用申謝悃

西人士篤士敬

總寫字樓在星加坡來佛占巴士批發零沽均從廉價

電話一千三百〇六號

星加坡七州府暨來由柔佛沙勝越各藥房均有發售

怡保直落安申總代理阿書非呂西藥房

Oldfield's Dispensaries, Ltd.

Ipoh and Teluk Anson.

吉隆坡總代理非得老西藥房

Federal Dispensary, Ltd.

Kuala Lumpur.

檳城唯一代理人兼威省暨及吉打代理人林福山寓檳城吳槍實得力門牌二十號

森美蘭九州府及黎宜星三巴弄唯一代理人利記公司通事李君水英

馬六甲唯代理一人源盛公司第一哥曼禾實得力九門牌號

英一千九百十七年六月廿八號

本坡

黎黃陂欲作新大陸遊 ◉頃接京函云。黎總統自在京受驚遷居東交民巷後。其出京之心仍未息。據最近晤黎者言。黎猶決意欲出外遊歷。壹觀新大陸之社會。惟待馮河間到京。交代辦理妥協之後云。又京報載。昨有某西人訪問黎黃陂於法國醫院。據黎君云。因現有微恙。兼有阻力。不克即日赴津。頗爲悵然。但黎公擬於赴津後。即摒擋壹切。前往瑞士遊歷。對於政治生活。己深惡痛絕。不再置念云。

慈母多敗兒 ◉粵婦鄺郭氏。名阿寬。住頓拔街門牌七十六號。有年方十二歲之子鄺福。昨夜在珍珠山脚草埔。見有粵人某甲。手攜竹籃。沿途喚賣花生。福則乘甲不覺。竊取其花生。至再至三。乃爲旁觀者所見。代爲不平。上前執福。直批其頰。福負痛登時倒仆于地。後有人報知郭氏。氏聞言。即料二三猛。相率來草埔尋鬥。翻毆福及賣花生者。早已聞風遁去。氏無可如何。大發雌威。詈罵人之無良。斯時環觀者甚衆。皆言氏縱子盗物。謂慈母多敗兒云。

好人難做 ◉粵婦王四。隨陳妹由華海來叻。尋其夫婿。四之船費。俱由妹代辦。抵叻後。四則傭工于泥律某閩人住戶。經有兩個月。妹向四追討船費。四詭言須俟卜日支領薪金。然後償還若干。妹信以爲實。詎昨日屆期到討。而四之主人云。彼已辭工多日。并不知何處矣。妹四處査訪。竟無踪跡。傳聞四已向吉隆坡去云。

命案待訊 ◉前報潮人吳發。在新巴虱因買賣爭執。與同籍人互鬥。致被毆傷甚重。經赴差館報告。轉往醫院調治。詎行至半途。即已氣絕。嗣由該捕房繾差。帶差至媽振律門牌二十三號。拘獲潮人三名。一名李瑞德。一名陳定謙。一名陳定祥。指爲兇手送案。今午府堂待訊。判結若何。有聞再報。

被摩托脚車撞傷 ◉客人黎某。昨夜行經施排壚地方。被摩托脚車撞仆於地。該脚車馳去不顧。後由巡差扶起。呼手車載赴捕房報告。轉送醫院調治。

自傷同種 ◉木匠巫人亞厘。拜六日在丹戎禺操作。不知因何。與同籍人蘇蘇。始而角口。繼而用武。被蘇蘇手執斧頭。向亞厘肩部砍傷。亞厘雖疾聲喝捕。奈無差至。乃至捕房報告。轉入醫院療治云。

私收十二支逮案 ◉昨日上午十一點餘鐘。偵緝巡捕官施利君。率差多名。前往荳腐街門牌四十六號。獲私收十二支字據十餘張。并銀銅三百元。即拘閩人五名。粵人二名。粵婦一口。吉寧人二名。送控於案。今午府堂待訊。

槍匪猖獗 ◉潮人陳亞列。昨早行經納濤拿賓得力。被同籍人吳某。要之於道。槍去銀三十八元。呼八十三號差將吳執送於案。今午府堂待訊。

墜溪殞命 ◉日本人巴蘿。在嫣基輪船充當火夫者。昨日八點餘鐘。在石叻門船澳。偶爾失足。墜於澳底。當即殞命云。

壓傷脚部 ◉苦力高州人鄭某。拜六日下午四點餘鐘。搬運貨物落某輪船。被英泥一桶壓傷脚部。不能行動。後由澳差帶赴捕房報聞。送往醫院調治。

譯件

船焚補錄 ◉上星期五上午一點四十分鐘。有某英輪忽爾失慎。致兆焚如。船主即放火警告警。本處救火小輪。隨即往救。到時。見火由第一艙載酒處起。遂極力滅救。至四句餘鐘。火始熄滅。致火原因。或謂起貨工人誤遺未熄之烟蒂所致。而其損失祇貨物而已。惟當六點鐘。又報火警。査悉乃某荷蘭輪船第二艙載火油燃料處着火。隨將該船拖往沙背擱淺。但至十點鐘火熄時。船已滿注海水矣。起火原因。或謂其火油燃料。與別物磨觸而發。其損失頗大。除貨物外。船身亦被燒傷云。

擴張營業 ◉本坡惠廬洋行。（即玻璃土庫在郵政局對門）在暹京網咯烏律。自建三層洋樓一座。以備分設支店云。該樓形式一如本坡之支店。前面用大玻璃片鑲砌云。

學堂暑假 ◉本坡霹納懸書院。經于上禮拜五即八月十號起。放暑假一月。定于九月十號續行上課云。

招人投票 ◉本坡工務局。現出示招人投票。承辦來佛路女子學堂溷播灰水工程云。

車中遇賊 ◉昨七號晨早。附近吉湰坡第十一英里地方。某鴉片烟店主人。提銀五百二十元。乘坐摩打電車。行至第七英里地方。有同車者一人。僞將帽墜下路上。命司機者停車檢執。不料竟有三人。手携短鎗。由路旁閃出將烟店主人之銀五百二十元槍去。現疑該墜帽者爲賊同黨。預爲内應云。

逝者如斯 ◉坡中居民死亡人數。計至上星期八月四號止。爲二百七十三人。其中一百九十六名爲男七十七人。爲女而華人占二百十二名。巫人三十七名印人十九名。歐人一名。歐亞種人四名。内包含三歲以下小童三十七　一歲以下小童二十七云。其致命原因。有三十三人染抽筋症者。三十七人染肺氣症者。三十三人染肺癆症者。十五人染熱症者。三十三染脚氣症者。十七人染腸炎症者云。

日增航業 ◉自歐戰以來。日本航業進步甚速。據官報謂在一九一六年輪船入口者。九千五百六十二隻。載重數。二千零三十六萬三千五百一十八噸。出口者九千六百五十三隻。共重數。二千零五十五萬三千三百四十噸。比上年增加八百餘隻云。

▲增價廣告

値茲商戰競爭時代凡各貨品莫不思研究精美以冀推廣銷路挽回利權紅烟一途爲商學各界日用所需之品况本坡處各屬轉運之區批發更多苟能製造適宜消售日廣殊於諸貨中祇九牛一毛之殊然可稍塞漏巵之責焉敝號從前所售賣東昌四兩庄紅煙採選純良烟葉配合清香實料能開鬱積有益衛生久蒙各界鑒賞光顧日衆何敢攀思厚利自蹈窘轍奈近來栗水增高價昂高業已耐蝕積年望可復降詎意日益趨升若非加獎價斷難堪兹訂六月廿七日起每箱售銀三十二元公餉歸客自理恐遠近未能週悉特此通佈

丁巳年六月廿六日　源順街東興號謹啟　丑

華英電影戲

◉大馬路牛車水尾

△八月十三號十四號十五號開演

▲新到影片▼　▲諸君注意▼

本院所演之劇大有奇觀迭蒙各界賁臨備極優渥茲又不惜資本辦到巨擘影片兩套一鐵抓案一女响馬匪續開演是夜續演女响馬四幕初由女响馬八氏串同賊匪搶奪某買唎珠爲奇偵探所疑命役釋其身畔八即施其妙手將珠置於奇身後與奇乘電車再行尋返賊黨視八爲物變幻無窮謂其多能舉爲寨主偵探得聞此事圍捕賊巢八即奔往水渠突然遁去是時適逢賽會陳列妙畫名跡八聞有一幅師被騙名畫一幅八夜間潛往賽會私將字畫調同騙匪不甘思有以報八與楓徒大戰奮勇非常至其事後如何請看遞下便悉

七點半至九點半止　九點半至十一點半止

一　新奇笑劇
二　農工商各款之新化第十一期
三四五六　女响馬 物宮調食 第三四段即第五六七八幕
七　新奇笑劇
八　地球各款新化第四十四期
九十十一十二　鐵抓偵探案第五六七八幕
十三十四十五十六十七　金錢利害之分別
十八十九　新到諸劇

休息半點鐘飲冰水

丁巳年閏二月十六日　華英電影戲主人披露

▷新到中國大帮古玩△

◀特別陳設品出舖▶

啟者本號親至中國内地　北京　江西　安徽　湖南各省揀選道地唐宋元明　康熙　雍正　乾隆　嘉慶　道光歷代古磁古銅文玩漢玉刀刻象牙竹木烟壼雕花字畫等類以及御窯花瓶畫碗等品來南發售以助　紳商各界諸儒鴻先生之雅興耳如　蒙賜顧者請認明敝號無不格外克己價目從廉特別歡迎庶不致悞

寓新架坡小坡電車路新街口五百九十七號雙新號內牙科女士羅小春處

民國六年丁巳六月十九日　寶慶齋古玩號謹啟　丑

△工程師廣告

本工程師由英國大學畢業經　政府批准現設寫字樓在本坡土庫街來佛士占巴三樓專理一切大小工程事務諸君光顧取價從廉

英一千九百一十七年五月廿四號　佘應佐謹啟　末

"Gaiety" Picture Palace.

雅池出色大映戲

啟者茲有雅池映戲大班在於亞吕宋實得力及苦叻鄰實得力轉角處之戲園開演該處即人呼爲廿公加爾者戲園之内陳設合宜風扇電燈均皆足備所有看戲之標游息之所莫不妥爲佈置并可隨意呼用茶點任人所擇姿儀無爲茲將本晚所演各劇大意標明如左

●今日換新畫

△頭齣　△社會現狀　△鐵路遇險

△二齣　△古靈精怪　△不良慣習

英一千九百一十七年二月一號　雅池映戲班主人謹啟　末

HARIMA HALL.

夏里嗎映戲班再換新戲

啟者本班自開演以來向蒙　諸君獎譽頃本班所演各戲胸均求極新極奇之圖畫且按時常更換以博大觀是以凡經寓目者莫不讚賞其妙茲本班又由歐洲寄到新戲多齣故將舊日戲本概爲更換務使觀者眼界一新　諸君有興所早　惠臨幸勿視作等閒之過眼也

●今日換新畫

◉頭齣　七點四十分鐘開演

△星辰之劇二大段

△人所必須二大段

◉二齣　九點十五分鐘開演

△美洲之奇觀三大段

英一千九百一十七年二月一號　夏里嗎映戲班謹啟　有

京省

張勳與德人之關係　●此次復辟運動中。。更有一爾人玩味之事。。即德華銀行經理考得司之向新政府表示德國之意是也。。考得司前曾要求免逐出境。。因爲經商之資本。。非外交上之代理人。。今彼以德國名義。。直接與中國之帝制政府往來。。彼之地位。。益形確定。。無從掩飾矣。。且人皆以彼之行爲模範的德國盲目外交政策。。彼將德政府之利益。。拋擲於顯然不能成就之舉。。適足使各界人士疏遠德國。。而惹起北洋派與南方革命仇視之心矣。。齊黎英電云。。今晨國軍三路攻逆軍。。旋潰散。。張逆由德人擁衛。。逃至奧使館。。在西山之德俘。。全被張逆釋放。。助張劇戰。。故覓炮攻東交民巷。。係協商國人十餘名。。逆軍餉全由德華行籌。。齊黎英。。又字林報天津電云。。討逆軍司令部發出重要報告。。謂拘留在京之德人。。襄助張勳防守紫禁城。。後乃護送張勳至東交民巷。。又據消息。。謂今日辮軍炮火之出人意外。。足證張勳得外人扶助之說爲不虛

尊孔會驅逐張康兩賊　●茲有上海各省公民尊孔會總部。。通告十九省分部。。書照錄如下。。竊維民國不幸。。承滿清積弱之餘。。受袁賊摧殘之毒。。風俗日壞。。人心日非。。道德漸見淪亡。。國本危殆。。孔道之陵夷衰微。。更無可諱諱者也。。本會同人。。蓋國民一份子之責任。。發起各省公民尊孔會。。原欲昌明孔子精神。。推廣道德。。由各省以普及全國。。爲改良社會之先導。。故不分黨派。。不限畛域。。舉凡各省軍民長官。。以及知名之士。。苟有扶翼名教者。。一律舉爲名譽會長。。乃康逆有爲與心違。。言行相背。。本會發起之初。。即極力破壞。。形諸報章。。希圖遏抑眞正民意。。任彼獨自製造假民意。。故本會首先於歐歷三月初。。即取消康逆之名。。近者安徽督軍張勳。。胆敢兵迫總統。。盜竊民國。。恃一己匹夫之勇。。貽清室滅族之誅。。不獨爲民國蟊賊。。抑且爲名教罪人。。本會同人。。素守出位之戒。。而章程所定。。除尊孔。。概不與聞。。當茲國體變更。。非同小可。。用敢於歐歷七月五號特開全部職員會議。。爲緊急之通知。。公決將張賊除名。。並拍電通知。。早知名義之不容假借也。。除電知張賊外。。所有各省分部。。特此通知。。評議長吳元鑑。。姚明者。。偕全部同人通告。。附電稿一紙如下。。北京張紹軒鑒。。最者維持明教。。儒昭彰名譽會長。。所由舉也。。今乃附康盜國。。罪雖寸磔。。本會全體同伸鳴鼓之攻。。齊作和壓之戒。。公決除名。。特此電達。。中華民國上海各省公民尊孔總會部歌七月五號發。。

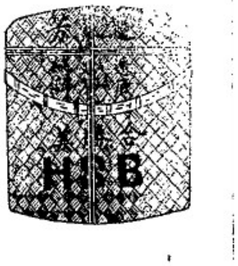
◎承頂聲明

啟者柔佛夜蘭排坑街門牌六號再發號係私毡得生意原日係顯榮球所創茲因志圖別業愿將再發號係私毡得生意全盤舖底家私雜物一概盡行頂與英參承受訂期一禮拜內交易清楚倘再發號向日有與華洋各號來往賬項及揭借擔保轇轕等情當於一禮拜以前與再發號理明逾期不來乃係自悞但交易之後再發字號任從英參更改日後生意盈虧與再發號舊人無涉先此聲明免滋後論

民國丁巳年六月廿一日　承頂人英參羅白　押

商標註冊

建芳毛禮芬



勝源毛禮芬

合勝美

(新嘉坡老吧虱口門牌六十二號)

敬啓者呀律井里汶勝源建芳莊[illegible]……[illegible]爲記建芳庄內加象標爲[illegible]故再特佈諸君知所細[illegible]蓋本主人精益求精再加料選製以期諸商爲之賞鑒茲特將建芳勝源商標請寫地政府註冊登明憑報傳明遠近遐知以杜偽冒設敢再以偽亂眞或將舊裝翻裝者或以彷彿相類之標希圖混冒用特將此商標圖式登明廣告如有以上各等情弊本主人定當控究倘諸君于得知其作偽之所前來報明引獲必不吝重酬合併聲明各宜自諒其商標正勝源庄建芳庄芬匹發售所在老吧虱街六十二號門牌合勝美號諸商翁光顧者新玉臨購買富格外歡迎倘免貽悞特此廣告

民國六年七月十九號

呀律井里汶 勝源 建芳 鴻記 叻合勝美 啓

福至大藥行
白濁消淋丸

白濁消淋丸 專毒

白濁消淋丸序

五淋白濁之症世人最易染者也在日本統謂之口症在西國則謂之阿託亞症可知無人不有無地不有無時不有名雖不同而其病則一也

白濁之原起

白濁之原或與不潔之人交接或與口病之人借用衾枕或坐臥蒸濕之地居近穢濁之場或飲食不節多嗜肥膩之物皆富有白濁發生之原因　口代淋

白濁之初起

陽莖之內微覺溫暖比尋常之熱度有加或痕癢如蟻行其內或刺痛如刀割其鬮紅腫發脹濃液外流熱度漸增尿道口時爲粘液閉塞或日止而夜流或夜流而日止不能自禁若趁初部即服此丸立刻全愈永無復發

白濁之延蔓

白濁之病雖屬毒常苟不醫治則濁變而黃色矣又濁變而藍色紅色矣初時微刺者久之則如刀割矣初時或流或止者久之則日夜不停矣初時但見下部不寧者久之精神短少眼矇耳聾飲食頓減心悸神虛爲病叢生矣一服此丸則濁止病除數日之內精神便可如常有爲靈之神藥不妨試之

白濁之患烈

人生所恃以應萬事任萬變者賴有此精神所以傳種嗣族繼先祖育後嗣者亦賴有此精神夫白〇者何精之變也人苟以色慾過度尚且生病況任其精血之腐變而自流乎即痛楚不計而性命隨之矣即性命不計而子孫妻妾受累矣可不察歟世之白〇藥多矣大都皆能暫止而不能斷根實因不知其毒之原委結膀胱犯腰腎傳骨髓遂至精枯血竭嗣續係焉宜急服此丸而除其患也　〇代濁

白濁之醫治

白濁之藥與醫別症等大不同必要其藥之性質專能入精竅精囊骨髓腰腎者方能合有若徒然解毒固澀暫雖止白不獨無益而且有害切宜愼之

流注白濁　必有微毒
解毒除淋　神效極速
白濁既好　培補宜早
去毒生精　此丸至寶

價目　大瓶大洋一員五毫　每打大洋十五員
小瓶大洋八毫　大洋八員

總代理　會豐商店

丁巳年正月初十日

英京保来氏 健胃養神汁

家庭養育衛生要品

夫人身體之强弱全視胃力厚薄爲消長胃力厚則飲食得其宜身體日强肌肉日長胃力薄則飲食失其味而身體日弱肌肉日消胃既不凡神將安附故健胃即所以養神也況人之心思動作皆賴神氣之經營故欲求進步之精神者非養神不可保來氏健胃養神汁寔神健胃補腦填精常服則身雄體壯血旺神强絕毛疾之根株驅潛伏之壓惡男女老幼宜常服之實無上之聖品也 謹將治症略列

一治精神虛損精液枯竭血少氣虛一切虛弱各症 一治思慮過度以致心神昏亂靈機窒塞兼患頭暈頭風腦氣不足等症 一治血熱均能見效 一治腎虧水小晝泄夜尿小便不禁諸症 一治心神不足怔忡健忘煩燥驚悸心虛心跳不寐多寐夜夢顛倒等症 一治胃氣不調嘔吐呃逆噎膈吞酸反胃及食物不化胃脘疼痛等症 一治老人肺氣胃氣呼吸不順咳嗽哮喘氣短氣促肺痿息賁等症 一治腰膝冷痛不能伸屈老年腰膝無力步履艱難等症 一治脾虛泄瀉飲食不運肌肉黃瘦等症 一治憂勞太過抑鬱成疾暴怒發狂及七情所傷之症 一治肝腎兩虛耳鳴耳聾眼花眼眩凡耳目所患諸症 一治小兒脾土虛弱面黃肌瘦肚大青筋常患風痰五疳食積等症 一治飲酒過度耗傷精血煙癮日久毒入臟腑種種病症 一治戒煙斷癮後元氣未復胸滿膚脹飲食亦進脾虛泄瀉一切病症

服法每日三次每次一湯匙

定價 大樽每樽二元 每打二十元 小樽每樽一元二角半 每打一十二元半

花柳平安水

花柳之病至多失治其禍至甚保來氏花柳解毒平安水爲治花柳之聖藥不論初起及日久者皆能治之凡一切五花門入骨手足拘攣筋骨疼痛遇寒痛木不仁足膝酸軟不能行動遍體紅雲疙瘩瘙癢忍受至毒氣上攻爛鼻禿頂喉蛾潰爛等症服之立見功效渾除骨絡積毒斷絕根株永無復發真無雙仙品也

每樽銀一元

普應膏

此膏驅風去濕舒筋活絡消腫散瘀止痛止瀉各有特別之功效捷如桴鼓可以限期全愈專治男子女老弱及一切精神困倦腰酸骨痛風濕骨痛半身不遂脚氣痲痛肚痛泄瀉盜汗淡汗鐵打損傷等症將此膏按照銅人圖式部位貼之即能如期見效誠靈藥也

用法詳載仿單細看便知

價目 雙料每帖銀二元 單料每帖銀一元

本公司新辦到架
刺吉打通帽發行

丁巳年二月十二日 實

總代理 石叻衛安公司

本公司在大馬路門牌五十四號
分局在庇能新街門牌六十五號

〈分售〉
芙蓉衛安公司
坤甸衛南公司
英緣利藥公司
吉隆坡濟生堂
馬六甲道德堂
馬六甲裕隆號
石叻羅氏藥房

日恒紅煙廣告

本埠

正日恒八兩一百四庄金鹿嚜	每箱價銀四十八元
日恒四兩二百八庄金鹿嚜	每箱價銀四十八元
日恒二兩五百六庄金鹿嚜	每箱價銀四十八元
日恒一兩五百六庄金鹿嚜	每箱價銀二十四元
日興八兩一百四庄金鹿嚜	每箱價銀三十元
日興四兩二百八庄金鹿嚜	每箱價銀三十元
日興二兩五百六庄金鹿嚜	每箱價銀三十元

寄往荊坐由丹容巴吝交貨價列

正日恒八兩一百四庄金鹿吻	每箱價銀四十元
日恒四兩二百八庄金鹿吻	每箱價銀四十元
日恒二兩五百六庄金鹿吻	每箱價銀四十元
日恒一兩五百六庄金鹿吻	每箱價銀二十一元
日興八兩一百四庄金鹿吻	每箱價銀二十四元
日興四兩二百八庄金鹿吻	每箱價銀二十四元
日興二兩五百六庄金鹿吻	每箱價銀二十四元

民國六年陰歷元月初十日

新嘉坡玻璃右單邊街門牌十二號日恒啟 謹

LUBRICATING OILS.

ALL GRADES

AT

CHEAPEST PRICES.

The Asiatic Petroleum Co. (S. S.), Ltd.

(Incorporated in England).

本公司現有各種女米里革籐機油出售取價極廉此佈

英一千九百十七年四月十九號

亞細亞土油有限公司 謹啟

葉家濟神效脚氣散

啓者本號向設廣州葉家濟以來四十餘年專售各名家藥油丸散膏丹向無分枝別處奈經驗顧者衆嘖嘖稱羨究以不擴張遠行遍爲濟衆爲本號憾本主人心有慽焉每藥物一項踴係非常荷非托其人貽害匪輕且名譽所關不得不以慎重出之乃者本主人南遊到叻查得玻璃右單邊街日恒紅煙庄誠實可靠故茲由唐山特運帶丸藥到來托其代理發售價格從廉諸君光顧請向日恒可

此人何以扶拐杖而行原來染了脚氣症險極險極快去單邊街日恒號葉家濟買脚氣散喇包爾消腫止痛禮拜有得送

神效脚氣散 每樽五角
珠珀掺疳散 每樽五角
小兒疳積散 每樽二角
喉科活命散 每樽一元
天土瘰癧丸 每樽一元半
花柳至善丸 每樽一元二角
霍亂肚痛散 每樽二角
還魂止痛散 每樽五角
斬蛇保安油 每樽一角
白濁化潛丸 每樽五角

自辦香茅油白樹油發行 廣州南邑葉家濟披露

分售處
日裡吉林春藥房 暹羅華會豐商店 茂盛灣海通公司
暹羅中法大藥房 吉冷五洲大藥房 太平華會豐商店
安順昌大藥房 麻六甲安樂藥房 吧城華三昌公司
石叻華會豐商店 金保華會豐商店 庇能中法大藥房
石叻小坡廣泰隆 鳳武羅華同興號 庇能牛干冬同新
芙蓉利華藥房 日裡丁宜華永安

No. 12, Upper Macao Street.

丁巳年元月初十日 實

總代理石叻玻璃右單邊街日恒紅煙庄

專件

復辟內幕之索隱（續）

而其根本上之失敗。則仍係張勳所自取。此次以調停之名來京。本係北洋派令彼充頭陣。彼妄自尊大。儼然以北洋派老大哥自居。大有指揮同盟之氣概。最爲北洋派所忌者。即一手包辦內閣之事。內閣既可一手包辦。萬一復辟告成。彼將一手包辦上諭。而通電中又有此次政變。方鎮連兵。歸咎於中央政府之儒弱。其所以儒弱者。即由於無上諭之威靈。將來口含天憲。動輒以上諭壓人。此等驕帥。何以堪此。此實張逆失敗之原因。使徐東海爲之。決不鹵莽如是。故此次復辟 而不出於張勳。則北洋諸帥。早已俯首稱臣。擁護之。此次北洋反對復辟者。並非反對復辟。實反對張勳之復辟耳。故此事之結果。不但復辟派無一人懲辦。即張勳亦不能辦。昨日張勳已有電致合肥。謂公等不能欺人太甚。如果不留地步。當將徐州會議之內情。宣布天下。既有此要挾。政府決不能懲辦。首逆既不能辦。從逆之人。更不足論。雖欲如去年下一懲辦八大罪魁之亂令。恐不可得。所謂討逆軍者。並無逆可討。其結果不犧牲張勳一督軍。實敗一總統。而復辟派反擴充其勢力。如王士珍忽而爲民國警備總司令。忽而爲陸軍總長。忽而爲清廷議政大臣。忽而爲議政領袖(見僞上諭)聞今日決定閣員之名單。又將爲民國之陸軍總長。豈非奇事。論者謂王士珍之附逆。出於迫脅。無論北洋之老前輩。部下有數萬之軍隊。張勳斷不敢強迫。況一二兩日。兩次進公府。一次逼總統辭職。一次逼總統遷居。豈亦受張勳逼迫耳。至僞諭署名。証據確鑿。迫三日間段起義。始告病假。未隨張勳同署。昨日張勳辭職。彼又以領袖議政大臣出來主持政局矣。此外復辟派之各督軍。不但不能懲辦。且多爲民國之功臣。而倪嗣冲既實授皖督。猶未足。尚將調署蘇督。此次討逆既不能懲辦張勳。又不能取消復辟條件。向以爲辦子兵必可解散。則於民國每年亦少耗七百萬之軍餉。則今仍令倪嗣冲接管。是一張勳去。一張勳來。究竟此次起義。有何價值。恐聞之當局。亦啞然失笑也。不知者以爲經此一番革命。復辟問題。當不復現。猶之去年洪憲取消。項城逝世。以爲帝制當不再活。使當時果能將十三太保懲辦一二。則決無今日之事。今則依然如昨。吾恐不必一年。尚有第二次之復辟。凡已買龍旂者。正可保存預備再用。記者言而不中。此則民國之福也。 完

THE COMMERCIAL RUBBER CO, LTD.

(INCORPORATED IN SINGAPORE.)

本拍賣人專作樹膠客商兼代理屋宇物業並拍賣家私屋宇貨物取價分外從廉賬項極爲快捷

英一千九百一十七年五月

四號

來佛士不利士第三號

商務樹膠有限公司

司理人鍾坤成 謹佈

經理人王豐源

壽世良藥 諸君注意注意

諸君汝等恩耗小費便能使汝等十分康健

本店爲在中國最久之印度藥房

諸君 諸君汝等亦曾聞亞丁力架藥房乎

此藥房開設於一千八百八十一年爲印度之最先及最大而最可靠者東亞各處均有枝店及代理人總行及製造廠在印度之占勒格埠所用製藥機械爲世界最新式者加以工人數百皆屬精異技師亞丁力架丸之名詞久已成爲印度 緬甸 西冷及南洋羣島等處之居民家庭常備月中滑藏之廣以數千計〇世界最樂之事莫若享平安之幸福最可惜者間有一種少年不知自愛其身體不久變成癃疾以致不起甚可嘆也亞丁力架之丸最爲可靠能治此種之疾可能去血毒長新血氣增氣力壯精神恢復腦筋且有補助消化之力能除百病消不難也

每鐵盒價銀六毫 每盒內儲卅二丸足數十六天之用

凡購丸一盒本藥房贈送指南衞生一本

諸君欲知詳細請函詢或移玉至勿嶀士巴沙律門牌七十九號亞丹尼葛納藥房參洽可也

此丸每日服二次每次服一粒於朝晚飯五分鐘後用牛奶或仍用清水和服之便效

ATANK NIGRAH PHARMACY.

No. 79, Bras Basah Road.

英一千九百一十七年二月九號

朱廣蘭茶烟生油廣告

本號創辦名茶紅烟生油各港雜貨已歷六十餘年矣貨眞價實蒙各埠士商嘉許故行消海外遐邇咸知今加辦中國土布毛巾絨襪笠衫烟嘴各欵皆選超等土貨價值從廉現新貨絡繹運到以便愛國諸君知所採擇焉倘蒙光顧極表歡迎

(紅烟生油價列)

朱廣蘭八兩一百四十包紅烟每箱沽銀四十九元 四兩二百八十包全價

朱廣蘭二兩五百六十包紅烟每箱沽銀四十九元

朱廣蘭二兩四百二十包生烟每箱沽銀八元

朱廣蘭四兩二百八十包生切烟每箱五十三元

和生八兩一百四十包紅烟每箱沽銀二十四元 二兩五百六十包全價

朱廣蘭一兩一千二百包生切烟每箱沽四十五元

寶珍八兩一百四十包紅烟每箱沽銀一十九元

◉茲將各欵名茶分列于後

朱廣蘭二兩百六十四包每箱沽八元半 驢嘜包種茶

朱廣蘭二兩百六十包象嘜銀針茶每箱沽十元

廣香號二兩一百七十包包種茶每箱沽銀五元五角

賓寶泰二兩庄八十三包包種茶每箱沽銀二元五角

朱廣蘭五斤庄馬耳茶每包沽一元五角

朱廣蘭八兩庄二百包舊清遠茶每箱銀三十二元

朱廣蘭五十斤清遠茶每箱沽銀八元

朱廣蘭一百庄舊清遠茶每箱四十五元

朱廣蘭四兩庄百六十包清遠茶每箱銀十一元

朱廣蘭一百四十庄六安茶骨每箱銀十二元 一百六十庄全價

朱廣蘭月嘜生油每百觔沽銀 照時價

另有仰光各欵烟枝中國箬白烟紙如蒙 賜顧取價從廉

星架坡中街門牌卅號朱廣蘭啟

丁巳年元月初十日

中國羊城保險置業有限公司開設分局廣告

The Yeung Shing Fire Insurance & Investment Company, Limited. (Incorporated in China)

敬者本公司實備資本銀五十萬大元經在中國政府註册並在海峽殖民地政府存貯專做水火保險及置業按揭各生意經在中國內地及香港上海漢口各商埠開設多年所辦保務到處均稱妥善茲爲推廣兩洋七洲府生意起見特開設分局於星架坡庇能二處並在七洲府各埠設立代理專保貨倉棧貨物傢私衣箱裝修船艇等項無水火意外之虞辦理格外通融價錢極其公道如遇意外尤爲迅捷賠償素仲 僑商諸公熱心愛國請認明本公司爲完全華商資本並在中國政府註册之特色加意賜顧就近與各分局司理人及各埠代理人接洽無不額外歡迎也尙希留意爲盼

當年董事

雷蔭棠 香港新廣合金山庄

林護 香港聯益建造公司

伍學晃 香港茂利輪船公司

余斌臣 香港永豐隆藥材行

鄧仲澤 香港新廣合金山庄

周道莊 香港新廣合金山庄

陳霞 香港先施公司

馬應彪 香港先施公司

總公司總理人倉臨蘇司理人伍于瀚

駐叻總理人貢筱綽

總公司設在廣州長堤海珠頭自建洋樓

香港分局設在香港文咸東街九十八號司理人余斌臣

石叻分局設在星架坡中街五十六號零大電話第一千九百二十七號

司理人羅賓門

庇能分局設在檳榔嶼大街二號司理人伍于顯

吉隆坡代理瑞吉公司 巨港代理瑞祥號

怡保代理廣生隆酒庄 馬辰代理振隆號

馬六甲代理新長春 蘇坡代理恒順棧

沙勝越代理泉益棧 坤甸代理郭興合

三寶壠代理聯南公司 安順代理裕和號

棉蘭代理協德公司 萬雅代理廣合號

民國六年二月七號 寄坦 謹啓

中國羊城保險置業有限公司啟

丁巳年六月廿六日叻報館刊

匯票行情

足金	每盎士	七十二元五
足銀	每安士	四十一個半弁士
金盾	每個	九元七
印度盾	乙百元兌	一百七十盾
爪哇盾	乙百元兌	一百三十八盾
暹銀	每百銀	六十伍元

銀行兌出行情

香港	每百元貼入	十八圓二五
廈門	足秤每百元貼入	十八元八七五
	龍銀每百元貼入	無價
暹羅	每百銀值叻銀	六十五元八七五
安南	每百元貼入	二十二圓二五
小呂宋	每百元值呂宋銀	一百十一元二伍
日本	每百元值日本銀	一百零九元
加勝吧	每百元值	百三十三盾
渤里末	每百元值	百三十三盾
三吧壠	每百元值	百三十三盾七五
望麗	每百元值	一百六十盾
加里吉打	每百元值	一百六十盾
仰光	每百元值	一百六十盾
上海	每百元值	五十六㸃五

銀行買入商人三十天期票行情

香港	每百元	十六元
廈門	每百元	十六元
暹羅	每百銀	六十四元七五
安南	每百元	二十圓
小呂宋	每百元值呂宋銀	一百一十伍元
日本	每百元	一百十三元
加勝吧	每百元	百三十七盾
渤里末	每百元	百三十七盾
三吧壠	每百元	百三十七盾
望麗	每百元	一百七十盾
仰光	每百元	一百七十盾
加里吉打	每百元	一百七十盾
上海	每百元	六十兩

△●本日貨價行情

本坡甘蜜	十四圓五
沙勝越白椒	卅八圓
本坡碩莪粉	三圓一
沙勝越碩莪粉	三圓一
斯厭荳蔻花	五十五圓
荳蔻八十庄	四十八圓
暹粘紫梗	三十五圓
碎甘蜜	廿三圓
山打根碩莪	一七圓
倫敦碩莪干	八元半
仲光一號白米	二百圓
暹羅一號白米	二百八十
吧勝藤絲片	百十五圓
吧勝無籐片	百一十元
錫無砧出	
雞烏椒	廿八圓半
文禪白椒	卅九圓
又中等椒	三圓
又中等	三圓
暗林那荳蔻花	五十二
又一百十一庄	四十圓
咸北四方甘蜜	廿五元半
哥冷能勞吽千	七圓二
峇轆吽千	七圓一
沙勝越兒鐪冬	六圓七五
又二號白米	一百九十伍
又二號白米	二百伍十元
至一百廿一元	
至一百十五圓	
壹百一十元	

各埠輪船入口

豐盛	輪船 往香港	由檳榔嶼 廈門	廿七到 汕頭	和豐公司
福榮源	輪船	三寶壠	廿七到	協榮茂
瓜勞	輪船	由網咯	廿七到	實得力洋行
庇能	輪船	披僑申	廿七到	實得力洋行
心米蘭	輪船	由峇眼	廿七到	遙且弟利士
新基	船輪	由日里	廿七到	遙且弟利士
海南	輪船	丁加奴	廿七到	恆利號代理
富利	輪船	由網咯	廿七到	鳴順盛
豐和	輪船	龍運港口	廿八到	瑞豐盛
喜美	輪船	由吉礁	廿八到	實得力洋行
裕英華	輪船 往香港	檳榔嶼 廈門	廿八到	仲和公司
斯施	輪船	由日里	廿九到	棉示必洋行
安那	輪船	由暹羅	廿九到	祥和號
龜穎	輪船	實勝越	廿九到	順發號
萬興源	輪船	由坤甸	廿九到	同益公司
生潮	輪船 往香港	加吉打 日本	廿九到	義利洋行
嘈惟吓利	輪船	由暹羅	三十到	真實得洋行
丕里茂	輪船	由詩巫	三十到	振順美

輪船出口

◎六月廿七日禮拜二輪船出口

源和美	輪船	上午九點半	往廖內	成茂號
斯里巴丹那	輪船	上午十點半	麻六甲	益泰安
檳星	輪船	午十一點半	吉礁港口	南洋代理
福美	輪船 檳榔嶼	下午一點半	峇株巴轄	益盛號
仲安	輪船	下午一點半	加勝巴	協榮茂
福興	輪船 井里汶	下午二點半 三寶壠	實叻班讓	金福和
	望加麗	峇眼		
新基	輪船	下午二點半	往班年	遙且弟利士
	丹戎峇厘	棉蘭		

◎六月二十八日禮拜三輪船出口

福眼	輪船	上午八點半	往龜咯	萬利安
華慶	輪船 浮羅武蘭	上午八點半	浮羅峇淡	萬利安
豐利	輪船 石坡	下午一點半 北干峇鍚	望加麗	源成號
郵船	廈門	下午二點半 汕頭	往香港	開行
怡寶	輪船 檳榔嶼	下午二點半	吉礁港口	實得力洋行
施儺	輪船 泗水	下午四點 馬辰	往毛燕	亦士丕不來

此方得自京都某親王府之老婢傳授故曰老婢調經丸

南洋各埠光顧郵費照加依期付上無悞此佈

石叻周昌記啟

天喜堂馳名老婢調經丸

稟准商標用老婢圖為記

老舖在香港中環坭街

天喜堂商標

老婢調經丸

正舖在羊城西關光雅里

若非萬全安敢獨沽一味

一治一二月胎動行經或肚痛　一治子宮虛冷多年未孕
一治三四月胎動行經或肚痛　一治似孕非孕企頭暈病
一治五六月胎動行經或肚痛　一治經期前後腰骨痛
一治經色或黃或淡或瘀或赤　一治經期前後小肚痛
一治經來或多或少或遲或早　一治經期前後肚刺痛
一治一月經來數次多少不一　一治血山崩血流不止
一治行經肚痛大便閉結　一治產後瘀血未清
一治遠年閉經近年閉經　一治白帶赤帶白淫

此丸專治婦科等症如孕婦救婦室女寡女一切婦人皆可安心吞服不用戒口平日經期有準者吞至三五服無不受孕百發百中切勿輕覷誠調經之聖藥種子之金丹也每服回收工料銀一元

各埠代理

京都騾馬市佛照樓　天津紫竹林佛照樓
石叻馬交街周昌記　汕頭鎮安街恩安號
大吡叻嗎嚕周昌泰　廣西梧州五洲藥房
檳城大門樓富生號　桂林十字街五洲號
吉隆茨廠街煥利號　澳門木橋街如意樓
漢口四官殿三多軒　佛山潛漏風其芳齋
上海大馬路老悅生　省城藩司前義成昌
海口得勝沙全記號　雲南二鋪街寶順祥
廈門鎮邦街太乙號

商標別人不得冒效福建林華春製

此丸在石叻專在馬交街周昌記門牌九號寄售此丸在石叻并無分枝別店代沽

民國六年陰歷元月初十日　本堂主人謹啟

星架坡羅氏大藥房廣告

自來補血汁	婦科萬應藥水	出牙發熱散
扶強補腦汁	婦科肚痛藥水	花柳疳瘡散
消食開胃汁	治心氣痛藥水	立除臭狐散
益元補腎汁	立止牙痛藥水	小兒退熱散
美容固本片	光明眼痛藥水	固齒擦牙粉
驅風補血酒	寧神安睡藥水	香味生髮蠟
花柳拔毒丸	平安暈浪藥水	玫瑰生髮油
花柳應驗丸	刀傷止血藥水	燒傷湯傷油
婦科靈疾丸	耳痛滴膿藥水	風濕驅痛油
香茅生髮油	去腐解毒藥水	去濕解毒油
肥兒滋陰露	無名腫毒藥水	清潤補腦油
風濕骨痛酒	搽岡芒菓藥水	西藏紅花油
參茸巨藥酒	洗疳瘡消腫水	極品玫瑰油
散毒蛇膽汁	搽退汗斑藥水	極品檀香油
立止頭痛餅	搽治疥癩藥水	極品白欖油
立止發冷丸	治陰陽癬藥水	驅風冰片油
清潤補腦丸	立脫雞眼藥水	上等香茅油
化痰止咳丸	搽胎毒火瘡水	上等荳蔻油
立止肚痛丸	跌打散瘀藥水	上等薄荷油
筋骨疼痛丸	染烏鬚髮藥水	上等樟腦油
十全大補丸	去癬癖疫臭水	追風白樹油
去積消滯水	眼邊紅爛藥膏	追風松節油
解牛奶積水	拔毒埋口藥膏	追風玉桂油
紅白痢症水	消除痔痛藥膏	極品丁香油
急慢驚風藥	去毒生肌藥膏	極品杏仁油
兒童遺尿藥	燒傷湯傷藥膏	驅風荳蔻油
小兒夜啼藥	打岡芒菓藥膏	上等薄荷水
瘧疾發冷藥	治陰陽癬藥膏	去風薄荷冰
花柳解毒水	皮膚癬癢藥膏	參白補腦露
花柳骨痛水	風濕灰與藥粉	清潤黑鬚水
解血毒藥水	乾水止癢藥散	清潤白髮水
驅風去濕水	肥兒疳積藥散	明眼珍珠滴
腳氣水腫水	光明眼痛藥散	開胃補血片
化痰止咳水	清涼消熱瀉散	驅風虎骨膏
小兒咳嗽露	清小兒胎毒散	開胃消食水
哮喘痰氣水	外治胎毒藥散	頭暈發燒餅
健胃養神汁	花切平安水	益腦提神丸

民國六年二月大號

星嘉坡羅氏大藥房謹識

要聞

黑幕重重（續）

李長泰非段系。。實王系也。。其附和督軍團獨立時。。實受王士珍之指使。。當倪張作亂之初。。李與丁槐張紹曾陳光遠蔡成勳等。。會議見總統。。請命討伐。。願效前驅。。終以秩序外交爲言。。不肯用兵。。嗣見各省紛紛獨立。。李遂遣人見王士珍。。叩其意見。。談約二小時。。其人歸見段後。。李始宣布獨立。。此足證李氏之非屬於段系。。屬於王系也。。此次段氏之至馬廠。。不過欲用其第八師耳。。李亦以同學之誼。。不便却之。。非真有甚深之關係。。觀其不以東路司令與李而與段芝貴。。足知李非真效命於段。。而段亦非真信任李者也。。

陳光遠本與段有夙恨。。當督軍團避反時。。彼亦嘗下動員令。。將以武力擊之。。乃其部下多由各師旅匯集而來。。其中雜有段系分子。。某旅長即受段之運動。。不聽號令。。陳之態度。。遂一變而復於曖昧。。蓋亦有不得已之苦衷焉。。曹琨亦與段氏嫌怨甚深。。前者北京兵變。。段頗欲藉口以陷曹。。曹幾不免。。曹之爲直隷督軍。。本出黎總統意。。曹方由川歸至武漢。。段聞黎有是意。。恐曹以是感黎。。欲謀可以羈之。。乃遣人先至武漢。。即告以段任彼爲直督。。以離間曹與黎之關係。。此次段芝貴雖兼攝直隷省長。。而卒令曹兼任者。。亦無非爲籠絡曹琨之手段。。然而識者於此知段曹之間嫌怨猶未盡除。。段一旦勢力大張之後。。必先謀所以去曹。。而曹亦必不以其一時之籠絡。。而遽忘其歷史上仇之深也。。　完

黎總統出府續記

▲日前張勳頻頻派人逼迫總統退出公府。。總統本擬遷至東廠胡同。。第恐變生莫測。。駐京公使勸告張勳勿加危害於黎總統。。然總統深恐勸告之效力甚微。。二日晚九時。。與往訪之某中國軍官。。假裝往訪某某要人。。出福華門。。繞道至東交民巷日本公使館內。。武隨員齋藤少將官舍。。當由劉秘書請見。。少將畧述總統在公府恐有危險。。特冒昧至此。。祈閣下保護是禱。。齋藤少將以事出意外。。不勝驚訝。。遂詢即公使之意向。。公使以爲事已至此　未便拒絕。。應諾相當之保護。。乃亦首肯。。惟居住使館時。。絕對不允其作政治之活動。。業將日本兵營充總統之居所。。隨行者有陸軍中將唐仲寅。。秘書劉鍾秀。。並僕役一名。。三日正午。。日本公使業將關於此事之始末發表（不再錄）總總統出府後。。張勳聞知。。傳令城內警戒之軍警。。無論誰乘之汽車。。須令少停。。以備稽閱。。黎總統之夫人及公子與僕從等。。則於三日上午十時。。均以汽車由府歸東廠胡同私邸。。聞黎公子體稍有不適。。其行李均已移歸私第。。一時當不出京。。一說黎黃陂移住日使館之原因。。係因一日夜接某方面電告。。請即日退出公府。。讓出全數房屋。。以便辦公。。黃陂以事在倉卒。。因此遷廠。。現公府所有器物。。已離案清理交代。。又得消息。。黃陂已於三日下午。。由日本兵營移入日使館二層樓居住。。

◎本坡經營生藥同人廣告

敬啟者生藥貨物產自祖國水陸遙遙運費殊多近且儀脚保家所費日日增加甚至滙水低折成本更重若不設法鑒領誠恐虧累堪虞同人等有鑒於此爰集議決將賬期鐳水蔴袋三欵釐定以資彌補

一　賬期　本坡交易定限一月爲率譬如正月去數即於二月概行收清不得逾限

一　鐳水　准用銀八鐳二依照各行普通之例以昭劃一

一　蔴袋　按本沽值以循公道

以上所列三欵准於舊曆七月初一日起一律實行同人等迭蒙　諸寶號惠顧感激莫名尤望　垂照逾極爲勝翹企

伏惟　亮鑒

中曆丁巳年六月廿一日

英一千九百一十七年八月八號　　丑

星加坡生藥同人

萬安堂　泰生莊　張裕和　保滋堂　仁愛棧　余仁生　周龍記　萬安和　萬山號　萬春和　南興號

公啟

◎熱心捐資助學之可敬

啟者敝校此次南來勸捐建築經費藉諸同鄉介紹之力蒙各埠　大老共捐出銀五萬餘元高義至仁深爲感激茲謹將此次捐欵　諸公芳名表列于後藉彰公義並表謝忱

陳嘉庚先生二萬元　陳嘉庚先生一萬元　某先生三千元　以下避煩恕免稱呼　林推遷二千元　簡英甫二千元　林義順　區慎剛　吳勝鵬　周佳　陳占梅　以上各捐一千元　曾壽山七百元　林秉祥　陳沛雄　朱紀常　馬芹圃　黃甫田　黃文川　以上五百元　石奕焜三百元　羅光炎三百元　梁榆材　黃吉宸　羅輿隆　鄭穆臣　李隆昌　戴光榮　黃麗修　余麗屏　阮德三　梁粲南　以上二百元　伍召南　怡盛　以上一百五十元　梁鳳翔　安盛隆　陳質生　李進壽　薛中華　吳揚芳　吉泰隆　關子和　先施保險公司　永安保險公司　香安保險公司　上海聯泰保險公司　謝怡和　何德如　以上一百元　周錦泉　葉隆興　陳英三　以上五十元　李亮祺四十元　辛榮廿五元　廖榮枝廿五元　歐陽鑑堂廿元

丁巳年六月廿一日　　廣州嶺南學校謹佈　丑

此片如有敢言無含育亨賓質願補回銀壹千大元

YOHIMBIN TABLTES.

返老還童　鸚鵡標固本片　正育亨賓

夫腎虧軟弱之症皆由真元耗傷此乃男子之通病也因受病各不同良方縣壺者又無妙藥所以陳陳相因除燥烈之品均無秘訣貽害世人誠非淺鮮也

若先天不足後天虧損以至神昏眼倦膝痠腿軟舉步艱辛患斯症者以爲醫藥罔效播首問天今有鸚鵡牌子正育亨賓固本片服之最爲靈驗此藥片用育亨賓樹皮製煉成精其育亨賓性質人所共知再合以補血藥品化合而製性極和平且無燥熱霸烈之弊有返老還童之功與別家所售育亨賓實有不同如君不信請試之

此片專治一切虛弱等症最爲靈驗服之能補精神 老人青年弱體連服三天定必元神充足操券可待無論何補品均未有此功效實登壽之靈丹萬家之寶筏語云登壽域之化育此片育亨賓謂予不信請嘗試之經驗過所贈保證書多不勝載總以過來人乃能道其詳

服法　每日服二次每次服一二片飯後用茶送下連服三天定見奇效從此根本堅固可保一生強健

注意

近有亂玉之徒昧私心射利以偽亂真凡欲購正育亨賓固本片者請認明瓶外鸚鵡商標方是真貨如無便是假冒賜顧　諸君留意辨明不致受奸商欺害也

◎價目◎　每瓶一元八角　每打十八元

分售處

小坡會豐商店　金保會豐商店　太平會豐商店　三孖冷五洲藥房　檳榔中法藥房　遥羅中法藥房　馬六甲安樂藥房　巴城三昌公司　泗水三昌公司　吉隆五洲藥房　吉隆利華商店　安順漢昌藥房　坤甸南安棧號

總代理　石叻大馬路

會豐商店

丁巳年正月初十日　　※

DRINK! DRINK CARLSBERG BEER

交賓墨蜜酒之特色

敬者交賓墨蜜酒之製早已馳名　諸君一試飲之必能知其佳處蓋此酒實重而製佳氣味香醇力量濃厚東方一帶所沽蜜酒當無有出其右者而且價值復廉尤非他人所及一經試飲即能知其佳處必時思飲此酒而置他酒於不顧矣　此酒係丹國所製天下馳名人多嗜之惟在本坡則以本公司爲一之代理人得有特權載運此酒入口　諸君有劉伶癖者請嘗試之當知天地間有此佳釀自不讓竹葉專美於前也亟將代售此酒各家開列於後　然里直有限公司　牙那居里有限公司　劳缺中律建泰公司　同街源振豐公司　勿基振源公司　吉賓得力錦興公司　吞芝蘭律安樂公司　英渣實得力新泰成公司　烏節律泰利成公司　同街泰興公司　怒千那律廣仁興公司　其餘如禮佛酒店猪納酒店亞禮斐酒店亦均可買　併此佈告

英一千九百十七年二月一號

怡士亞細亞的有限公司謹啟　巳

SOLE IMPORTERS.

THE EAST ASIATIC Co. Ltd

(INCORPORATED IN DENMARK.)

SINGAPORE.

叻報附張

每日隨報附送

房虛昴停刊

小說 逃緣

三續 李純澍

金以商羽仙、羽仙曰、良人者、所仰望而終身者也、老母如不以待娣氏者待余、余更何求、但恐行不踐言耳、金謂母性無他、家中數十人、何以獨薄娣氏、況年已高、焉能重逆其志、縱歸里、必無害也、羽仙曰、誠如君言、妾何不可者、及至家、盛裝朝母、金母謂鄰居麗服、人多蜚語、可速易、數日後謂羽仙、侍家不可便有麗人、當與若輩共操作、羽仙自幼淪落、不嫺女紅、然亦時習之、

金有妹未嫁、金母溺愛之、見羽仙多麗服、思為已有、以意告母、母以間羽仙、羽仙謂我無須此、儘以與之可也、金婦有子女各一、長女十二歲、幼男方二齡、見羽仙貌逾於己、遂懷嫉意、更以其贈衣與姑以傳權。權已失寵、便至姑處挑撥、謂羽仙之衣、乃賣淫時所得、殊汚姑體、金母是其說、亟命女以衣還口仙、且因此斷罵口仙、指為淫娼婦、口仙悲隱忍之、而金婦亦指桑罵槐、其意都在口仙、金女深諱六體、頗不直其母所為、口仙亦善遇之、時有贈恤、一日金女詣口仙室、神色沮喪、謂口仙曰、姨弗能久居此矣、我母現在祖母處、斷姨行曖昧、曾目見之、請祖母告我父、祖母恚甚、謂姨狐媚敗家風、俟父歸、必令逐姨去、此時尚不知作何語也、口仙聞之、驚惶失措、猶冀其言非真、適金自外歸、入母室、濟聞譁聲沸騰、爭辯不已、繼聞金不敢違母命、遂踉蹌至口仙室、面尚有淚痕、顧口仙曰、如何如何、口仙垂涕言曰、妾從君時、早恐有今日、徒以君信誓且且、謂母無不容。今如此、焉置妾也、金曰、母性甚執拗、言出事從。余有兄在、不敢重違母命、以隳家制。但始全之。終棄之。非余所忍為。惟暫與爾別。異日更圖再聚也。口仙曰。母氏不容。彼實使之。若謂異日再聚。何敢望也。言訖。嗚咽不止。金亦不知所云。彼金母頭強之聲。與喋舌之聲。排闥直入。怒指口仙曰。汝離氏子。能據余家。宜速去。不然。老婦將擊汝以杖。回首顧金曰、不肖子、忝辱祖宗。爾祖爾父。誓不容汝、汝父臨歿時、醫術何來、子了不長進、轉入下流、汝兄娶彼淚婦、日咒余死、汝更作此事、尙得為人乎、一時涕淚俱下、凶橫不可目覩、口仙望而生畏、不敢置詞、金亦唯唯曰、母且歸、兒絕不令彼在我家一日也、自是口仙遂離金家矣、閱金與口仙別時、情景甚慘、謂口仙曰、不幸反覆至此、余實負卿矣、卿好自為之、金後沾染床褥月餘、尋卒、口仙離金家後、金母防金甚嚴、恐其之口仙處、口仙惟藉女紅以謀生、近狀甚酸辛也、沙語竟、我亦黯然、唯曰、天之報施口仙、亦云酷矣、沙君曰、自余觀之、予較彼猶可憐也、時已漏盡、我與沙君相繼歸、人之離合、若有天意存焉、我自與沙君別、絕無口仙其人存於我心、並口仙之為何如人、亦若忘之、乃彼蒼者天、更便與口仙、為第三度之晤面、於是纏障不休、使我幾喪所守、茲可怪已、我自所事失敗、意興索然、日惟散步公園、以送此無聊之光陰、至則獨踞危亭、撫今思古、感慨繫之、自念年將三十、無所成名、於國於家、實覺負負、某日正在無聊、沙夫婦至、謂予豪興不淺哉、余答曰、惟獨坐愁城耳、語方畢、羽仙亦至、向沙君之妻笑曰、適至君家、僕謂君夫婦同游公園矣、余故亦躡蹤至、想不怪唐突也、是日口仙衣服都麗、風采更佳、後向余問曰、君非鄭夫耶、爾日覿面、覺君甚熟、後問彼、方知為君也、言時以手指沙君妻、余曰、即我亦忘君為誰、前問沙君、始知數年前舊相識也、口仙顧語曰、妾辱彼夫婦、實有所求、今君在此、甚巧、請玉成之、我問沙彼何事求爾、沙君曰、彼與余妻言、金死後、金母相繼卒、金婦與某甲私、甲嗾金婦逐口仙、謂金在日、所入多藏口仙處、必以獻、不然、將搆訟、口仙實無所有、甲實無賴子、窺口甚多、聲言必覊辱口仙、口仙懼、求余為設法、然余應某友聘、日內將入都、此事予僕為之、渠必代余、余曰、救哉君也、人方求君、君以謔我、顧君既不能久留、口仙事亦不容緩、某甲為人、我實不知、何以為力、沙曰余盡知之、請同至敝寓談、口仙曰。重累君、實不安。但無他策。故以煩君友。今君肯惠然相助。妾惟感祝耳。既在沙君寓、談至更大闌別。

口代羽 未完

如何得免癆症

韋廉士大醫生紅色補丸並非保治癆症之藥也然而患者及時服用往往藉以救治蓋嘗經由是丸而治愈垂危之際將成癆症者已不知凡幾矣如果閣下患咳甚久體量減輕胃口缺失面黃骨瘦目眶低陷夜間盜汗候而面紅時感傷風咳痰兼血等症積或日久成癆所首貴者亟須調補之若以韋廉士大醫生紅色補丸調補其身可免以上諸恙也

幸勿遲誤遷延時日韋廉士大醫生紅色補丸業經救治千萬人矣所敬娶者切勿失時醫治太晚請觀福州地方審判廳書記官廖德隆君之證佐閣下速即仿效之為要廖君來示云

余文格公第六曾孫也幼隨父歷官直隸贏弱多病甲午中日不睦余亦因是南歸就醫丙午父棄養余新得咯血疾時愈時作辛亥入學法政腦衰體弱甲寅卒業七月就地方廳書記官時值清理積案庭務浩繁絡絡勞勞覺無片刻暇體益羸孱友人劉迪卿告余曰韋廉士大醫生紅色補丸足以治予之病曷不一試余亦以中藥罔效暫購五瓶試服藥未盡即見脾胃運轉手足強壯精神大復矣

韋廉士大醫生紅色補丸係天下馳名補血健腦之聖藥專治一切由血虧所起薄若如水而致腦衰神乏所致各症即如血薄氣衰 諸虛百損 少年斵傷 瘋溼骨痛 腦筋劇痛 皮膚各症 山嵐瘴癘 腳氣浮腫等症以及婦科經症尤著神效 茲有精美有益之書名曰血之疾病凡經售西藥者均有出售或直向星加坡士庫街韋廉士醫生藥局函購亦可價銀每一瓶一元二角半 每六瓶七大元 星加坡叻幣郵力在內

奉送小書

茲有精美有益之書名曰血之疾病如欲索取即須寄一明信片至以上地址可也原班郵奉

暑天頭痛

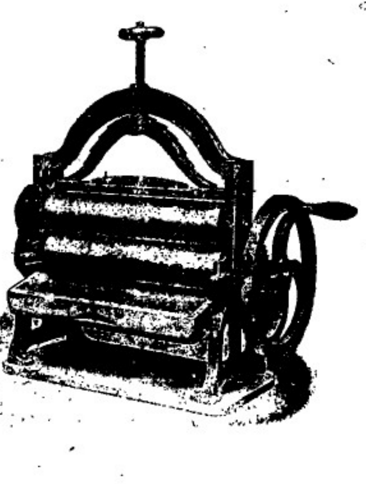
暑天頭痛之故往往因肝火內熱太盛為暑氣逼ノ所致也因而食物難消致起大便乾結濁氣上升而患頭痛肝木不和故口氣穢臭也服用韋廉士紅色清導丸以平肝火而去除大便閉塞之患乃是最和平清利之法頭痛自止肝火懿平矣盛京省奉天楊世典君來示云余久患大便閉結頭痛心悶兼口有臭味因服用貴局之清導丸覺心甚暢快口內清爽大便通順頭痛全愈矣如尊處無從購買請即寄郵票叻銀五角至星架坡士庫街韋廉士醫生藥局原班郵奉一瓶可也

韋廉士紅色清導丸

PINKETTES

T. M. LAMB & CO.

英國軋樹膠手機



啟者本行常有大帮占及黑吐兩字號之軋樹膠手機出售軋機如有欠缺之件亦可配復價錢面商可也

英一千九百十七年七月廿五號

來佛不利士第一號提閻藍公司謹佈

頭標烏蜜酒

此等項上烏蜜酒各酒店均有沽賣以便諸君購用

新嘉坡總代理人吉寧實得力錦興公司 門牌十三號

英一千九百一十七年二月一號

林和昌

啟者亞沙希太陽標蜜酒在名都賽會得有一等獎牌幷於一千九百一十五年在舊金山大會場獲一等之在於東方則以此標之蜜酒製造廠爲最巨自歐洲戰事發生以來則以此蜜酒爲最廉價亦味之飲料而且敝號代理對於顧客非常利便在叻坡各街均有商店沽賣外水配番尤極快捷無比矣

君有欲購採或外埠委託者請卽通信敝號或玉臨面商爲盼

丁巳年正月初十日

代理新嘉坡丹絨巴葛街門牌二百五十八號林和昌謹啟

◎熱泉有限公司之參水

啟者本公司之甜汽水出自天然溫泉水實異常清潔已經醫生化驗幷蒙賞給保證書確於衛生大有裨益誠熱帶中不可少之用品也一經 諸君嘗試便知與別家之汽水有天淵之別矣

發行所在烏節律門牌一百六十七號 電話一千零七十四號

Singapore Hot Springs Ltd.

英一千九百一十七年二月十四號

熱泉有限公司謹啓

沙姑刺蜜酒

沙姑刺蜜酒久已馳名中外且於衛生大有裨益一經飲家嘗試便知其特色矣

代理人吉寧實得力錦興

本坡代理人美芝律泰東公司

總代理人嗎得里律安祿公司

英一千九百一十七年五月一號

帝國麥酒株式會社謹佈

TEIKOKU BREWERY Co., Ltd.
(Incorporated in Japan.)
Agents ANNLOOK & Co.

JOSEPH CROSFIELD & SONS, LTD.

(INCORPORATED IN ENGLAND

WARRINGTON, ENGLAND.

Singapore Office and Godown: 34, ROBINSON ROAD

啟者現在市上最通行之上等傘牌肥皂（即英文）乃係英倫約瑟克勞斯父子有限公司所製久已行銷遐邇天下馳名蓋皆精選上等材料製是成以入皆喜用莫不稱爲巨擘此等佳皂實有特三五種專去垢膩一也簡省工夫二也不損衣服效也不損皮膚四也質料純淨五也有此五效實與別家所製不同茲特辦至叻中 諸君賜顧請至本坡勞敏申律門牌三十四號本寫字樓及貨倉面商便知一切特此佈告

英一千九百一十七年六月一號

新嘉坡約瑟克勞斯父子有限公司謹佈

代理裕貞祥火柴廠

啟者本號代理裕貞祥火柴製造廠。各種火柴。歷年已久。其貨品之妙善當獎。精益求精。久切各界所備用。最特色者。則雖貯於潮濕之處。及在山林風大之際。隨時用之。無失火之處。現有自由鐘嘜。喜鵲嘜。青龍頭嘜。花籃嘜。虎獅嘜。大香嘜。三童子嘜。象嘜。雙面企鹿嘜。星月旗鐘嘜。及中國富強五旗等嘜火柴。其幼枝者。則有百鳥枝。又有中枝者。可合備屬各埠所需。更有細合者。以備出入携帶利便焉。今爲招徠起見。取價從平。如定貨往他埠。尤爲相宜。倘蒙光顧。極爲歡迎。本號并辦到各樣麵粉。粗幼白糖。茶葉糖料。海味雜貨。花旗罐頭。中國土產。上海白糖。正白糖油等。款式太多。以候貴客光顧焉。特此佈聞

（電話二二三大號）

星加坡馬交街門牌四拾式號 怡盛隆號謹啟

民國丁巳年正月廿三日

福建

省訊一束

△豫算暫照舊年　本年度豫算。已由財政廳造冊送省議會審查。詎此項審查手續。本屬未易。且省議會因宣告獨立之後。議以不足法定人數。故不能開會。此項豫算案。遂不及審查。今已宣告閉會矣。故本年度豫算案。只得暫照五年度辦理云

△鹽運署賣缺　鹽政缺。劉公子肆意公賣。以供揮霍。茲查三都梘匪。姚鵬基即有遠。魏又新即魏銘等。綽號四塊棺材板者。夥同李某。出酬費二千四百元。向劉運使長公子買出三都鹽局長一席。委令已下。被該局原有之副局長王某。呈報該土棍等之種種劣迹。遂議更替。魏某等以事未成局。向劉公子索還酬費。但公子以委令已發。伊自已罹名譽。致免本職爲爭。卒被魏等取還半價。眞乃買賣之趣聞者也。

海陸攻刼案

△列械攻刼　禾山仙岳社僑商業某家。於六月十九號夜。家被強盜數十猛。駕船登路。列械入社。明火攻刼。掠去銀物甚多。該社衆見賊人列械勢兇。任其刼掠而退。無敢出而抵拒。噫禾山各社。盜刼頻仍。未聞當局者。設法保護。亦何怪盜賊強橫無忌耶。

△海盜橫行　海澄轄三都吾貫社林媽義。素置一渡船。由其鄉來廈新濱地。儎運米穀雜貨。藉此經營。日以爲常。日前午後二句鐘時。由廈儎米及貨開駛回鄉。途至排頭門洋面。突有一盜舟橫波截刼。將義及子和源兩人。迫入艙內。乘風舉帆。盜自駕駛。全船所有運歸賊窩。越宿。其妻以義父子不回。遣人到廈探問。因而放舟沿海找尋。至同安轄西亭鄉前厝社口。瞥見義之原船。泊在該鄉海坪。隨審查近隣。始知被是鄉之盜窟巨盜陳某等所刼。其船及人。懸此候贖。噫。盜匪遍生刼案情事。海陸均然。有地方責者。何以自慰厥心耶。

南靖商會成立

△南靖一縣。區域雖廣大。而商店繁盛。當距離城數十里之山城墟爲最。前清時。墟內商界。即與漳城商會接洽。創設商會分所。洎光復時中止。現方照商會辦法。仍在墟內組織商會。由部核准。選舉李鍾羅氏爲正會長。李開萬氏爲副會長。黃高中氏等爲會董。已由農商部發給圖記。以昭信守。按李鍾羅氏　爲墟內富家　前清時曾被選爲本省諮議局議員云。

金門近訊

△左知事被控之結果　廈門道尹鄧振瓊。呈覆金門縣左知事　被控各節。省長批以既據查明。該縣抽各捐。以及禁烟罰欵。均經具報在案。並嘗濫索陋規。亦無證據。應免置議。惟所稱調查員許宋漢。有在家開燈。請友吸烟情事。嘗役曾有一二黑籍中人。自屬顯違禁令。應即分別撤革律辦。至復源號等被搶各案。尤須認眞追獲。以息盜氛云。

△迷信難除　金門城隍廟　相沿三年大迎會。本年舊曆四月十二日。係城隍神壽誕。正值大迎會之期。該中東西南北境。各有耆老董其事。未迎會以前。將神像抬遊四境。各戶祭祀紛紜。如是者三晝夜。好事者又預備抬神像。巡行十三鄉。粧扮臺閣。不勝其忙云。

吳成源茶烟公司廣告

◆紅烟起價

本公司紅烟揀選正地道上等烟葉不惜工本專心配製香純味厚甜喉生津兼辦各種名茶揀裝精良焙製得法俱佳品也如蒙　惠顧格外歡迎

△茲將紅烟名茶價目開列▽

吳成源火船嚜大包壹百四拾庄紅烟每箱沽銀三拾八元
吳成源火船嚜中包伍百六拾庄紅烟每箱沽銀三拾八元
吳成源火船嚜中包式百八拾庄紅烟每箱沽銀十九元
吳成源鹿球嚜四兩二百八拾庄紅烟每箱沽銀三十八元
吳成源雄雞嚜大包幼絲一百四拾庄紅烟每箱沽銀卅六元
吳成源雄雞嚜中包幼絲五百六十庄紅烟每箱沽銀卅六元
吳成源雄雞嚜中包幼絲二百八拾庄紅烟每箱沽銀十八元
吳成源雄雞嚜細包幼絲九百六拾庄紅烟每箱沽銀十八元
△本坡沽每箱加稅餉銀六元▽
吳成源雞嚜二兩壹百六拾庄古勞針茶每箱沽銀八元
吳成源雞嚜二兩一百六拾庄正山包種茶每箱沽銀七元
吳成源雞嚜六兩一百六十庄六安茶骨每箱沽銀八元
吳成源雞嚜八兩壹百庄頂蕾清遠茶每箱沽銀十一元

舖在小坡美芝律門牌二百零五號
電話式仟壹百四拾六號
吉隆坡吳成源公司枝店英殿街門牌一百零六號　經理人鄧伯苗君
大小吡叻坝羅吳成源公司枝店休勞街門牌三十二號　總代理人李章君
英璐大馬路　代理人海泉號
蘇坡縣縣街　代理人天福隆
坤甸　代理人廣生堂

丁巳年正月十一日　石叻馬交街　吳成源公司謹啟

研究實效中西妙藥存心濟世　香港大馬路　花柳各症丸藥專醫

專科花柳　卅餘年　楊耀宗　老醫生　宋知名

提防影射　花柳各症丸藥　貼着細認

本堂花柳搜毒骨痛水各症丸藥始創在南洋各華埠殷實大藥房行世廿餘年各華同胞信用皆知救世良藥無結無壁藥斷種之弊蓬醫實效妙藥　近有唐山無恥匪徒眼見心謀僞藥傲效本堂丸菊名目影射害群此等天賬貽貽一定不容買藥諸君請認楊耀宗商標冏心堂陰陽鋼印庚不致悞

環球第一毒丸搜　各症藥到毒除患　發百中此藥無辛　外用藥逢將妥毒　專治墮毒骨痛餘毒瘋痛廣爛　解服日愈好經驗確實收世百各症內　每樽二元

解毒骨痛水　專治傳染毒入筋骨寸步難移各部見痛或消或瘇走上走落　每樽二元半

修整珠珀膏　此膏中外馳名外科聖藥專治癬瘡爛腳爛肉外痔瘡科　止痛拔毒生肌妙藥　五兩庄三角半

化腐生肌理口散　此散中西妙藥鑒製專治外科大小瘡症癱爛各症

生肌埋口聖藥　每樽五角

外科採洗除毒水　統治外科各症即揉即愈各毒瘡癬腫痛腐爛諸般各症妙藥　每大樽四角　小樽二角

天下無雙藥水　此藥水用礦石化製不論遠年近日陰陽對門諸般惡癬當面

採當面好不污衣服　每樽二角

防毒護身不憂丸　常防血毒未來之毒初發可疑之諸症藥性和

平保身解百毒良藥　每尊六角

保體衛生理經丸　貴重上等藥料監製大補腎部生氣血生固本壯元　每尊一元

步維艱心腎不交　藥到病除精神開胃身壯力健

血氣充足良藥　每尊一元

外科化毒膠　本堂藥丸用茯苓龜鹿爲君加入三十餘味配製煉成非不寒涼無得敗堅毒辛苦傷身之弊老少咸宜可服藥

性正氣化毒得法　專治傳染各毒遠年近日餘毒

未清立効如神　每盒一元五角

總代理　石叻大馬路　會豐商店　吡叻坝羅　太平棉蘭　會豐商店　泗水吧城　三昌公司

丁巳年元月初十日

國貨　新式金木

金木一項用度甚廣我國惟向外洋定購不考究自造每年輪出金錢不少本廠有見于斯特仿泰西新法自造各種異樣豔色花素金木非但價廉且貨較舶來品之上所以消場日旺近埠一帶各舖幾全消本廠之貨今因推廣遠埠起見特此通告如蒙各界容蓋批發均可通函接洽顧愛國　諸君提倡試用之並經理名人山水美術諸片幾繡堆絹照相　堆絹照相或欲照尊容及如何佈景可來照片一張指明定做限日取件不誤價均克己

總廠上海四馬路棋盤街　西首王俊記金木號

大英一千九百一十七年七月三十一號

好杯中物者請注意

本號向辦津粵各色美酒發客素蒙　士商賜顧美譽有加茲特再由上海烟台漢口等處加辦著名酒廠各色極品露酒來叻以應　諸君筵宴之需茲將各酒略列如左

上海烟台張裕公司葡萄酒　上海花雕正紹興酒　廣東本庄雪梨燒酒
上海漢口康成公司代代花酒　天津永豐玉桂花露酒　又玉蘭燒酒
又香蕉露酒　又葉聚永蓮花露酒　又青梅燒酒
又薄荷露酒　又鈎陳露酒　又甜橙燒酒
又檸檬露酒　又玫瑰露酒　又茅根燒酒
又菊花露酒　又五加皮酒　又黑白糯米酒
又佛手露酒　又史國公酒　又雙三蒸酒
上海蔡同德虎骨木瓜酒　又正高粱酒　各款藥酒

中華民國六年二月一號　啟

四海春酒庄　總發行所峇木大街　分棧牛車水廣合源街

ADAMSON GILFILLAN & Co., Ltd.

(INCORPORATED IN ENGLAND.)

MARTELL'S 3 STARS BRANDY.

馬底最上等三星萬蘭池酒

啟者本行督辦歐洲通行最上等之馬底三星萬蘭池酒來叻發售此酒香味固極醇濃合於口味且於衛生上最爲有益即使縱飲致醉亦不至亂性傷身是以泰西各國皆極銷行咸以此爲最美最善之飲料是以本行特辦此酒以至叻地今本坡各酒店均有沽賣取價公道　諸君購飲便能知其佳處有非楮墨言語所能形容者也特此廣告

英一千九百十七年二月一號　新嘉坡義利洋行謹啟

小野田勃蘭祖家灰

啟者小野田勃蘭祖家灰乃在東方所用最上等之貨價甚相宜本公司現購到此灰甚多貯於貨倉之內此標之灰在於天下皆係本公司代理　諸君有欲購用者請至本公司寫字樓面商爲盼

一千九百一十七年二月一號

叻惟一代理人三井有限公司謹啓

Mitsui Bussan Kaisha, Ltd.

(INCORPORATED IN JAPAN.)

啟者本公司專辦出入口各種貨物及罐頭食品各式洋酒一應俱全并承辦供給樹乳園各種材料及作樹乳客商近日新到大帮嘉拔陶蜜酒及望美箱頭此箱頭專爲裝載樹乳之用此佈

本坡來佛至利士亞冀門牌五十號及五十一號

Holland-Strait Trading Co., Ltd.

(Incorporated in Holland.)

英一千九百一十七年三月一號

和蘭士蝶列地例令有限公司謹啓

大和公司各欵精美食品出售

啟者本公司專辦上等罐頭食品發售所有魚肉菜蔬蠔蛤海物餅菓糖菓等類一切俱全并有金線盆龍丹山西傘簪名之食水根　申番水　及漆料　粉料　日本頂上白米等類甚多以待　諸君購用凡本公司所沽品物不特製造之精香味之美并能於衛生上大有補助之功而且價甚相宜無論大帮零買一律歡迎　諸君賜顧請　移玉至本坡勞橡申律門牌二十五號本公司內面商便妥特此佈聞

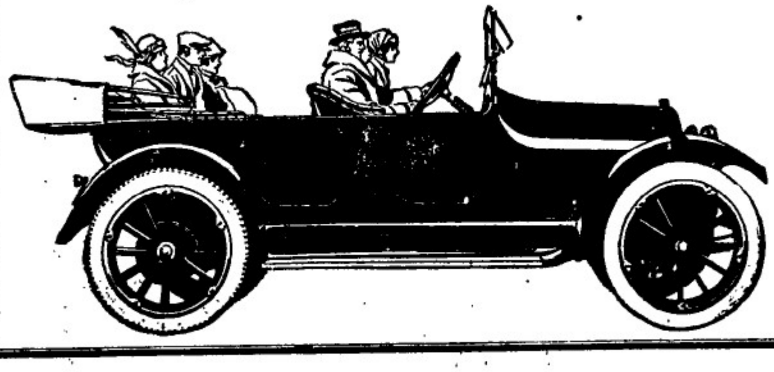
英一千九百一十七年三月一號

大和公司謹啟

Straits Motorcar Service.

215 and 216, Orchard Road.
(Next to Wearne Brothers, Ltd.)

士的力士電車公司



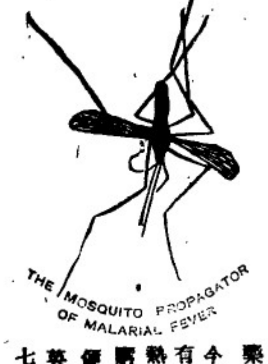
啟者本公司設在東陵烏節律門牌二百一十五號及二百一十六號開張茲有新式奐麗上等電車新到日夜常有出賃價甚相宜以廣招徠　諸君欲賃新式奐麗電車者請到本公司面議既不至悞伕望　諸君勿往賃殘舊之電車行遊請到本公司賃上等新式奐麗電車可也

注意注意新到華麗車可乘五人或七人日夜常有租賃

電話一千二百三十三號

英一千九百一十七年二月三號

士的力士電車公司主人謹啟



此圖乃精治寒熱藥丸之標幟凡各藥房均有發售目今意國政府常常有用此丸以治熱之症無不立除瞬兩用之　諸君便能知其神妙也

英一千九百一十七年二月一號

牙宜叙公司謹啟

南洋

酒價對於國事善後之辦法 ◉日前因吾國晉軍違反。宣統復辟事。明新晉報社。招集各社團特開大會於廣東公祠一節。已誌前報。日來僞皇帝宣統退位。嗣息傳來。所有前擬進行辦法。自不能不更爲集議磋商。聞昨晚在該社集議。王少文君。因他事未能親身到會。特擬提出議案三條。函交該社。(一)議請取銷宣統帝號。及皇室經費。(二)議請懲辦帝制黨。(三)議請速召集國會。請公同討論。電請南京暨西南各省。以此間須候國內情形。稍有頭緒。再議進行方法。其方法如何。聞要與各社團妥洽妥議。再行決定云。

瑯膠慷慨助學之喜聞 ◉梅圖兩云。張公弼軒。對于國人教育。素具熱誠。本埠商業教本學校。乃其倡建。昨日南洋烟草公司簡君英甫。介紹廣州嶺南學校教員陳君輯五。入謁張公。求助建該校齋舍。張公以其校教育完善。特慨助二萬大元。包建宿舍一座。熱心如此。誠可欽仰。查嶺南學校。設于廣州。創自美人。內有大學小學男女中學。學生共六百餘人。校地六百餘畝。校舍十八所。不動產共值一百廿餘萬。其教育訓練。均有精神。久爲海內外人士所推許。今得張公多助。良非偶然云。

權實賭不得 ◉民禮韓紅頭園坵。前月卅一號晚。爲割血汗賭第一次。是晚演潮音玉樓春班。觀戲者人山人海。做妓豬奴者。絡繹不絕。聞有客人某甲。積有膏蚨百餘翼。候十二公司輪船歸國。不料天不從人願。竟將所有付於孤注一擲。以助賭博開張之資。某甲固誤於一念之貪。咎由自取。而不知貪之一字。變形即貧也。現下某仍爲苦力工之一名。歸國又不知何日矣。寄語苦力工人。當顧一年之血汗。勿供賭者之揮霍。某甲在。可爲前車之鑒。

◉誤貨諸君注意眞不二價

敬者本公司自開創以來專辦寰球貨品物美價廉久爲同儕所公審過來貨物益求美備價值劃向處

浮特將一切貨品各縣標嘜各注價目高低貴賤明若列眉 倘採買 諸君一望而知不勞詢費誠實君子當必有取乎斯

丁巳年五月十四日 新嘉坡漆木街大光公司披露

◉價錢劃一

竊以年來百貨騰貴商場貿易大費躊躇仍以我豉油生意爲尤甚就如黃豆顏料生鹽等物爲豉油之原料無不價增倍蓰而物料既貴成本自重若長此以往前途何堪設想因而豉油價目有參差不齊呂水和夾有不同賬期遲速兩種彼此交易殊難遵從茲特集議將豉油名目價錢訂正以昭劃一賬期定限兩月爲率假如正月數在三月收清十二月數年底清找倘有貨欠過年者限至二月內收清兩欵準於八月二十六日即舊曆六月初一日起 諸寶號惠顧仰祈照給特先通告伏惟 亮鑒

△茲將豉油價目列後

△生晒油每担拾八元	△白油每担三元半
△加晒油每担拾六元	△生抽油每担六元
△頂上晒油每担拾元	△上抽油每担五元
△上晒油每担八元半	△抽油每担四元正
△晒油每担六元五角	△頂油每担三元半
△地字晒油每担五元半	△頭油每担三元正
△頂上醬膏每担六元	△中油每担二元半
△原油每担六元正	△行油每担一元二
△上醬膏每担四元半	△白行油每担一元二
△招膏每担三元正	△頂豉每担三元半
△醬膏每擔三元五角	△豆醬每擔二元二

◉另家製超等生晒油醬膏頂豉價錢面議

○埕桶價列

△石埕每只三角六正	△鹹魚桶每只一元二
△大吧桶每只三元正	△中吧桶每只二元半

丁巳年舊曆五月廿九日

民國六年七月十七號

星嘉坡自製醬料同業公啟

同機 福興隆 廣祥泰 廣昌泰 源昌生 羅蘭生 何發順 廣昌榮

廣祥興 廣全昌 源安泰 均安生 廣萬生 廣逢泰 廣致和 廣源成 廣德生記

Little's Oriental Balm

何故受此痛苦

現有一種真藥

可以驅除風濕骨痛等症

無論其痛苦如何疼痛無論其已患此症如何長久無論其症如何沉重及患者變成如何失望之勢皆能藥到病除

[illegible] 可永不再發

[illegible]

英一千九百十七年三月六號

士蘭醫生秘製內腎藥

六零六

花柳毒門有清血解毒之能 風濕腳痛有袪風理濕之效 瘰癧疳疸有內消外化之力 癬疥瘡瘍有去腐生新之功 (價目)每瓶大洋一元七角半 每打十七元五角

外埠諸君如需此藥可就近向當地各大藥房囑爲代購更較安速

英一千九百一十七年四月二號

補血生精止咳化痰

人中寶保肺漿

功能補血健腦益元保腎養陰培元如蒙購服定能立見奇效定 價大瓶洋二元小瓶一元二角丸患痰飲乾咳氣急哮喘痰塞喉痔倒壓肺癆傷風咳嗽壹購試此藥一瓶服之立去痰喘 大瓶大洋一元七角半小瓶大洋一元

(總發行所上海石路中四馬路口太和大藥房 電話四九二一)(本外埠各大藥房均有發售)

◉廣告

敬者本號經理敝采與發售遵頂上金鋒約幼枝火柴每匣一百大支歷年已久四處通行貨品精良枝白匣固素爲各埠富商所信用最特則者雖於淡濕之處及山林風大之際隨時可用無致反變失火之虞貨眞價實倘蒙光顧請即駕臨敝號購買此佈

中華民國六年丁巳三月十四日

發售處實叻蘇蘇街門牌三十五號金采發啟

◀香港香安水火保險有限公司廣告▶

THE HEUNG ON INSURANCE CO., LTD.

(INCORPORATED IN HONGKONG.)

本公司爲挽利權而保商業起見集合旅港僑商實備資本銀壹百萬元在香港政府註在冊並本坡政府存案專保岸上屋宇家私貨物及輪船來往貨物無水火損失之虞所有辦理章程皆穩妥善賠償快捷事事通融 諸君賜顧請到老北寮中街門牌五十九號樓上敝分局內面議格外歡迎

香港總局設在永樂街 司理王國璇鄺和軒

庇能代理中街廣榮號 鄺日寮

芙蓉代理廣裕街裕和號 鄧子寶

太平代理古打街生生堂雷錦屏

坝羅代理烈治街寶成公司 李仕榮

吉隆坡代理諧街和昌公司 朱紫雲

馬六甲代理吉寧街慶興公司 陳瑞錦

蘇坡代理尊華街福興公司 甘福尾

金寶代理永和興孔七

柔佛代理大狀師寶兆硅寫字樓陳寶

檳榔保務人 蔡蓉圃 王瑞元 葉文瀾

各坡分局代理太多未能盡錄

電話一二一九

駐叻 司理人黃君雅 副司理程守廷 披露

民國六年丁巳閏二月十一日 啟

◁士提倫斯之頭痛藥▷

汝受頭痛之辛苦乎莫若服士提倫斯之頭痛藥矣此藥甘淡無味易於入口其功力勝於丸散

尤多此藥經已馳名二十五年爲醫治頭痛之靈藥并能療治腦痛其用法有唐字詳列於盒內

欲購此藥必須向可靠之藥肆採買方可免有僞貨之虞本坡各西藥房均有發售用法詳列

不論諸般頭痛均可服食

英一千九百一十七年四月二號

INTERNATIONAL BANKING CORPORATION.

(Incorporated in the U.S.A.)

◀ 萬國銀行廣告 ▶

本行在鳥約註册實備資本美金三百二十五萬圓伸叻銀五百八十萬圓贏餘欵美金三百二十五萬圓伸叻銀五百八十萬圓未經分派之溢利美金一百零一萬零二十二圓八角一伸叻銀一百八十萬圓總行設在鳥約和路街五十五號倫敦分行設在卑什士極三十三號其餘 孟米 架喇吉打 廣州 宿務 個郎 漢口 香港 神戶 小呂宋 勿爹蓮 班拿馬 北京 香金山 上海 天津 橫濱 星架坡等埠均設有支行

本行與鳥約國家銀行有密切聯絡故能兼辦行在下列各埠之支行事務 Bahia Buenos Aires, Habana, Havana, Montevideo Petrograd, Rio de Janeiro, Santiago de Cuba Santos, Sao Paulo, Valparaiso.

本行辦理一切外埠滙兌儲蓄等事茲將存貯期息開列如下

來往日息二厘算

十二月期息四厘半算

短期存貯利息面議

如貴客辦理出入口貨欲與美國殷實莊號往來者請詢本行便知

英一千九百十七年六月一號 本坡萬國銀行司理人勞氏謹白

啟者本公司所造電版精巧交貨迅速各欵花草商約以及影像網目均能接造且有製成花頭花邊便用標器發售諸 仕商光顧請至本公司面商價格從廉此佈

製造所在丹絨巴葛皆爵實得力門牌三十六號便是

民國六年三月廿六號 本主人披露

香港屈臣氏

虎嘜 歪兼邊固本片

人之強弱雖由稟賦不同然能轉弱為強實賴金丹之補助苟有先天不足甚致腎虧損元陽因此而乏子嗣因此而變衰頹者不可不急救治之若失於調治則腎本日虧恐反促壽算矣然救治之藥惟有速服歪兼邊固本片蓋此種藥片經著名醫生悉心研究始得製煉而成其性極和平不燥不烈乃專治腎元虛損等症確是卓著靈驗其效如神倘速服一星期自可廣嗣多男誠可操劵而待也如能常服可以益壽延年眞乃壽世之金丹求嗣強種之聖藥也

定價 每樽一元五角 每打十五元

益元固本 返老還童 廣嗣延年 男人秘寶

培培根本片

主治各症列下

命門火衰 下元虛冷 尿有餘瀝 腎虧虛損 精神恍惚 血虧臟易

自汗盜汗 筋系痠痛 眼花頭暈 背痛力乏 耳鳴耳聾 相火熾炎

病後失調 水火兩虧 四肢酸軟 怯寒腹痛 寢不成寐 夜尿頻數

氣屈神疲 形枯骨瘦 先天不足 構思過勞 諸虛百損 五勞七傷

種種虧症

香港中醫

粵准註册 張大鵬肖像

商標為記

張大鳥

花柳骨痛水

此藥水專治花柳新舊毒傳染侵入筋骨手足背肢傳絡筋骨遍身骨痛致令上中下三焦部血毒麻木痿痺走風濕困壁一切作痛作癱難撐寸步難行或由風濕火濕脾濕腳氣弱質爛肉骨爛爛腳頸癧結毒遠年餘毒未清經年累月屢醫不效以致時起時發服此藥水立刻見功斷尾消毒永無後患 每樽銀二元半

花柳各藥 內托透毒膠 花柳骨痛丸 扶元截毒膠

馮 籌善堂 驗名眼 丸眼散

粵東老手醫生

眼科丸每樽壹元 光明散每樽銀二毫 退膜散每樽銀二毫

主治各症開列

四時眼熱 目閉難開 內障外翳 淚水滋眼 紅睛刺痛 紅膜遮眼

視物昏花 瞳人縮小 畏日羞明 青膜羞暗 不紅而痛 視物不明

迎風流淚 白膜遮睛 視火起烘 眼白浮綿 胬肉扳睛 火眼常發

雞肉生瘡 烏輪白星 紅根交加 視物朦朧 眼弦起粒 烏輪上匯

點膜滿遮 白珠全紅 視物無力 烏輪四方 積氣攻目 黍膜掛眼

眼睡黍泡 烏輪扁長 風弦赤爛 遠年積瘀 飛絲入目 被物刺傷

補血養神聖藥

自來補血片

夫人身之不可少者血氣也血乃人體之至寶是以血液之盈虧與人體之強弱有絕大之關係血氣充足則身強力壯百病不侵精神氣爽英華自然血氣虧損則體虛力萎神志恍惚面無血色肌乏華色長此不調必憔悴而殞况今值鐵血相爭之秋尤宜研究而不可少缺者真此氣血耳自來補血片乃由自來血進而發明製煉成片此自來補血片一瓶之效力可抵自來補血汁四瓶之實料實為補血之無上靈藥奇效卓著久已馳名歐亞大陸無不同聲表揚所得謝函保證書等盈千累萬該藥片用直頸玻璃筒封貯易於便處其功用效力實有過於自來血藥水也自來補血片尋常全部血液淸血去毒善治諸帶白損血虧勞傷血毒症服之功效立見滋血養陰健胃培本誠有偉大之效力洵保身之至寶也每瓶內儲七十片每次服一至二片日服三次飯後服之

定價每瓶一元二角 每打壹十二元

Wia On & Co.
54, North Bridge Road.
Singapo re.

總代理

衛安公司

分售處

石叻顏氏藥房

芙蓉利華公司

坤甸利南公司

馬六甲益德堂

宋卡埠華峰號

亞刺吉打益生

廣東

陳督軍預備賞犒滇軍　△陳督以張方兩師長所部滇軍。。茲值出發有期。。亟應酌予犒賞。。以示嘉慰。。昨特面諭于副官。。轉令庶務處。。定購金豬十頭。暨燒酒餅乾等物約百餘金。。專爲頒賜在省滇軍之用。。屆時并派秦參謀前往各營。。慰勞一切云。。

成道尹部隊擬編爲討逆前軍　△欽廉成道尹所部三營編回滇軍一節。經紀昨報。。頃聞師長張開儒。。以該團軍士。。勇敢善戰。。特着成道尹將其編入討逆軍。。前軍殺賊。。并飭整裝待命。。預備調省。又該軍如果開勦。。成氏就任爲第三師參謀。。隨軍擘畫。。道尹一職。。另由當道派委接充云。。

取銷賭捐須俟省議會議决　△廣州總商會以賭捐承捐。。害商病農。。利少弊多。。無裨治理。據情轉請省長將賭捐完全取銷。。布告知照。。朱省長當以賭捐承捐一案。。應否取銷。。應俟省議會議復到署。。再飭遵照。。

省議員對於謝議長辭職之討論　△省會議長謝己原辭職後。。各議員迭次挽留。惟謝議長去志堅决。。頗有掉頭不顧之概。。頃聞各議員以議長去職。關係甚重。。十七日。。特開談話會。。以資解决。。是日到者四五十人。。各稱謝議長去志堅决。。雖再挽留。。亦復無效。不如任令辭職。。以成其名等語。。惟符夢松黃鴻鑑等。則力排衆議。。略謂准其辭職。。彼將大書特書。。以謝己原因反對開賭辭職等字樣標榜社會。。未免太占便宜。。如其并不到會。。即按章將其除名。。此舉較爲得計云。。

肇羅陽清鄉已分別結束　△肇羅陽李鎮守使。。昨奉當道令飭。。停辦清鄉後。。即經轉各屬趕緊清理。。俾資結束。。現廣寧德慶高明封川開建羅定雲浮鬱南等屬。。均于十五以前辦理告竣。。其餘高要四會鶴山恩平開平新興等屬。。則因積案較多。。須於月底始能結束。。昨特由李使將遵辦情形。。詳報來省。。并將鎮署緊要清鄉檔卷。。解交軍署警衛軍司令部。。妥爲保存云。。

西關各街紛紛抵制賭館　△西關下九甫新勝街晚景園各街。。昨均分貼長紅。。聲明街內不得開設賭博。。以免有碍商務。如或反抗。。定必實行驅逐。。以保公安云。。

派員赴佛山查收賭餉　△籌餉局田局長。。以佛山賭博自弛禁後。。所有餉項。。全由軍弁紳董冒收。。徒飽私囊。。殊屬不成事體。。刻特詳准當道。。派出委員石某。。馳往佛山。。會同福軍吳營長。。暨萬善務滋各堂紳董。。磋商化私爲公之切實辦法。。并澈查日前收入賭餉作何用途。。以憑查究一切云。。

張開儒報告拘留曲江知事原因　△南韶連鎮守使張開儒電報當道云。。日前查得曲江縣知事鄒其觀。。係帝孽餘黨。。形迹不無可疑。。當即留心偵察。。隨復獲證據多件。。昨已將其撤任。。拘留鎮署。。聽候查辦。。其曲江縣篆務。。先委和知事耀奎暫行代理。。理合電報察核。。應如何懲辦之處。。並請鈞裁云。

◉填地廣告

啟者茲有荒地壹段坐落在監光加爾港墘惹蘭勿殺至棄龍律火車路墘爲止地甚廣闊欲招人承填此地至於該地之廣闊若干亦有地圖可觀并有打柴釐爲記所填之土可在就近對面港掘取以省工費倘有人欲承填此地祈到魯美芝律福音館邊門牌三百三十一號遠利源樹乳廠內面商此佈

丁巳年六月初八日　惹蘭勿殺置業公司披露　中

福源號　福馨紅烟

本號代理怡馨紅烟價廉味久美爲僑胞稱許現今鶴山福馨烟莊主人爲提倡土產推廣銷路起見特委任敝號代售茲者運帮到步用敢爲我衆僑胞告知如欲嘗鶴山地道紅烟者幸勿交臂失之此佈

▲寄往外埠丹戎巴葛交貨價列

怡馨 大包一百四十庄每箱 FYB二十八元
怡馨 細包五百六十庄每箱 FYM廿八元
怡馨 細包二百八十庄每箱 FYS十四元
福馨 大包一百四十庄每箱 FYG三十八元
福馨 細包五百六十庄每箱 FYE三十八元
福馨 細包二百八十庄每箱 FYV十九元

木坡沽加稅餉每箱六元正

民國六年二月五號　啟

漆木街二百十九

電話一四六八號

福源號勞子榮啟

服自來血之良效

消瘦者居然豐腴

五洲大藥房主人鑒敬啟者鄙人向業教務羸健自民國二年肄業於法政學校用心過度致時患頭痛不思飲食等病由是肢體日形消瘦百方調治未得一效幸承友人張君乙甫贈來大瓶自來血一瓶按照瓶面服法試服未及二十天頓覺飯食增加消瘦之軀漸覺豐腴未幾步履較健後又因公赴濟南之便往 貴分號購來一打服未及半而數年來不可救治之沉疴一旦冰釋此固天再造之功徵 貴藥房之自來血其藥與醫用誌數言以達謝忱並新代登各報俾天下同胞之抱同病者知有良藥也　民國四年一月十號　兗州汶上縣城內西大街魯晨暖鞠躬

上海五洲藥房錄登

自來血（價目）大罇二元　小罇一元二角

和中理氣 玉蓮補品 代參膏 大瓶二元小瓶一元二角樣瓶五角 ◉ 總發行所 上海五洲大藥房

▲總代理南洋▼

石叻怡保庇能太平 會豐商店總代理批發

丁巳年正月初十日

△◉唯一補品先後天丸◉▽

此丸耑治一切先天不足後天失調戕伐過度下元虛冷骨蒸潮熱自汗盜汗脚氣水腫哮喘寒咳下血肚瀉喉痛疝氣虛淋腎薄精冷面黃肌瘦四肢乏力胃呆食減老人氣血兩虧精神困倦筋骨疼痛手足麻木夜多小便頭眩眼花耳聾耳鳴聲色不聞無論新久老少均可使之復聰婦女月信不準及臨經肚痛赤白帶下小兒瘦弱多病飢肉不長等症服之則有病即愈無病血豐剛身體爲之強健世有注重衛生者信而用之則不老長生之品何必舍此求他哉

（價目）每枝七角　每打七元

南洋一帶唯一代理人盧復初

分售處

小坡會豐商店　金保會豐商店　太平會豐商店　三玕冷五洲藥房　棉蘭中法藥房　亞齊中法藥房　馬六甲安藥局

安順萬昌藥房　巴城三昌公司　泗水三昌公司　吉隆五洲藥房　泗水中華公司　坤甸南安客　庇能中華藥房

總代理　會豐商店

丁巳年元月初十日

◆源振豐新到肥料廣告

（欲購優等肥田料者注意）

植物各種賴培育之功而滋養有方必資肥田之料誠以田園中本然之泥土肥氣有限非加用此肥田之料以補助之則難望植物之易於發榮收效之可獲豐厚也然肥田之料不一其類惟最易與各種植物化爲同性體之肥田料者斯最優等最宜用以滋培熱帶各種植物且其用料能比尋常所用零料之費較省而其功效能比尋常所用零料之力較大也近敝新有辦到即是此最優等之 田料曾經化學師驗準評定給有證書可據惟開辦伊始志在招徠價格從廉零沽大宗亦隨利便 諸君有業種植者請即來購一試定卜植物易發茂盛當知敝言不謬也倘蒙 光顧格外歡迎

華民國六年丁巳元月初十日

實叻老巴虱口門牌 一百廿八號 一十六號 一十七號

源振豐披露 四

振昌鐘牙料錶器具發行

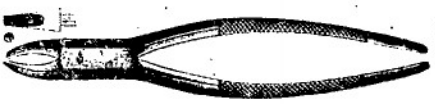
Çheong Brothers.

Dental Supplies

25 & 26 South Bridge Road.

SINGAPORE.

各款新式金銀手鈪



各款牙鉗

◆牙貨大減價廣告

◆牙業諸君新注意

本號專辦英美各名廠牙科材料發行已歷年久價廉物美盡邇遐知現爲推廣生意起見特大減價以廣招徠如蒙惠顧一律歡迎

各款鐘表、藥水眼鏡 打金器具 鐘表家私

兼代理英國藥醫生驗名藥品、香港春花軒神臺萬靈丹發行 張氏兄弟脫牙不痛善醫蟲牙痛鑲病牙補金鑲牙改正歪牙總理牙科全部

新架坡漆木街門牌二十五號二十六號 振昌號啟

丁巳年正月初十日 冬

各款金銀銅殼

正毛拉士時錶

大細攪金片金攪

英京羅士露強精補腎丸

◎腎◎爲◎人◎身◎第◎一◎機◎關

世之能享大年而能幹大任者無非由腎氣之充腎元之固經曰腎爲作强之官殆天之本也是以腎水不可使之竭腎火不可使之衰腎水竭則相火妄動腎火衰則寒先水陰虧而元盤蓄水火既濟而後陰陽調和陰陽調和而後精神矍鑠此中療治之法不可不悉以研究也惟是治失其宜則貽害不少如害及上焦則有吐衄氣痰頭昏目眩耳聾齒搖之患害及中焦則有吞酸噯腐胸膈噎食腦痛腰痠之患害及於本位下焦男子則有自汗盜汗腿膝酸軟女子則有帶等弊症若能及早探本而治何至病入膏肓而不可救藥羅士露強精補腎丸乃西醫羅士露洞悉腎病之原因細心參酌秘製斯丸著效彰彰馳名中外誠醫界補腎者第一靈丹也

（服法）每早吞服丸壹粒若服

（主治效能）

心腎不交 腰部疼痛 四肢麻木 面色青黃 耳嗚目眩 夜多小便 少年色慾 便後反滴 手足冰冷 腎水不足 腎虧氣弱 腎部各症

分售處

金保會豐商店 泗水三昌公司

太平會豐商店 泗水中華公司

安順漢昌藥房 巴城三昌公司

小坡廣芝林號 三孖冷五洲藥房

坤甸埠南安棧 吉隆坡五洲藥房

絹蘭中法藥房 馬六甲安樂藥房

丁巳年正月初十日 冬

石叻 庇能 怡保

會豐商店

何以多耗有用之金錢

△何故合乎取貴甘蒙損價之損

△自有價廉物美之國貨在也

本酒莊主人深痛我國商業之衰頹與漏巵之滲漏提倡國貨藉挽利權故特諧售天津香港永利威大酒廠雙鶴標各色著名露酒並自運飛馬標廣東各屬土產美酒素蒙嘗試 諸君交相讚譽家用宴飲購買俱多深可爲國貨前途慶幸本莊所售各酒色味俱佳質淨無雜 已與他家不同而且價極公平配付徽捷故望同儕各界購用以助中國商業之振興免受外貨非常溢價之損失則爲公益亦所以爲私益斗幸蓋鑒爲注意）近查有不法之徒覓敢假冒永利威字號以僞貨影射志在欺騙 諸君購顧請認明精緻雙鶴標及樽枳錫蓋上之雙鶴火印並細嘗酒味自不致爲奸人所欺也慎之

△茲將本莊各色上等美酒略列于後其餘多款恕未

永利威 本莊選進美酒

名釀

◁雙鶴標▷

玫瑰露酒 茵陳露酒 佛手露酒 史國公酒 生雪梨酒 寧檬香酒 黑糯米酒 三蒸舊酒 參茸衛生酒 虎骨木瓜酒 滋陰蛤蚧酒 婦科□□酒

◁飛馬標▷

蓮花露酒 橙花露酒 菊花露酒 高粱燒酒 茅根香酒 甜橙露酒 白糯米酒 雙蒸舊酒 扶元百歲酒 龍圓杞菊酒 風濕鐵打酒 同虎骨木瓜酒

桂花露酒 蘋果露酒 五加皮酒 玉圍燒酒 青香酒 葛枝香酒 四蒸舊酒 發蓋燒酒 三鞭鹿腎酒 滋補萬福酒 三蛇祛風酒 正紹興酒

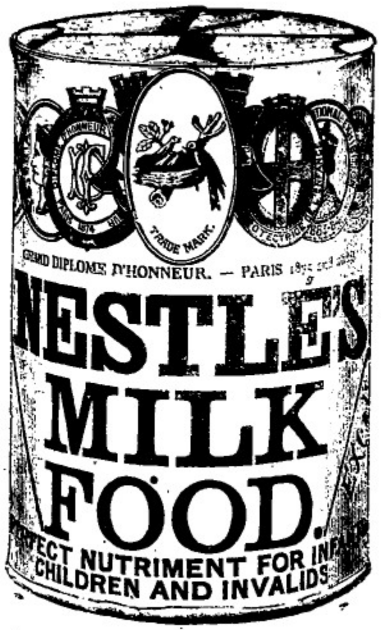
星架坡牛車水石投街十號 瑞興酒莊主人 謹啟

丁巳年元月初十日 冬

小孩及病人所食之粉料

每價銀九角半

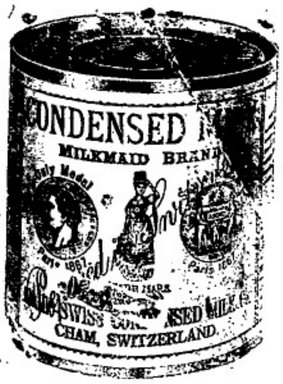
每罐價銀一元九角半



尾縂呂粉諸君食之可令身體強健

Milkmaid
BRAND

牛乳



每罐價銀四角

每罐價銀二角四占

各處均可採買

此竹吉力共有四款每包價大角五占三角六占一角八占及七占

英京之尾縂呂及英勞瑞士牛乳公司謹啟

寫字樓設在新嘉坡及各處

英一千九百一十七年二月一號　戈

英磐詩煙枝

英磐詩煙枝

"Embassy"
No.77

英磐詩烟枝乃用裴真伊亞上等烟葉製造而成極至香滑適口且於衛生大有裨益但此烟枝用密氣礶頭裝載有廿五支庄有五十支庄各商店均有發售此烟枝每礶頭有禮票在星加坡吉隆坡庇能各處禮票可以抵換值貨品物願諸君必須注意蓄藏勿失可也　囗

英一千九百一十七年六月一號

請用波典司鷹標牛

無匹之牛奶

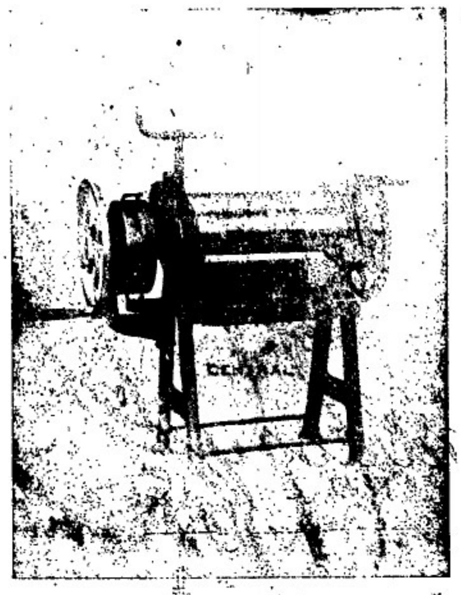
無匹之牛奶

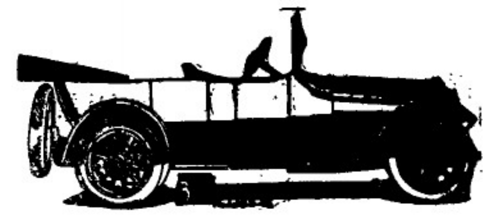
此牛奶已於一千八百五十七年試驗合格早經暢消市面誠無匹之上等牛奶也

英一千九百一十七年四月十一號　中

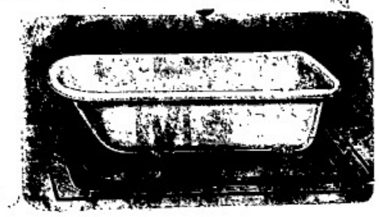
來佛占巴士本坡惟一代理人公利洋行謹啓

SOME OF THE LINES WE HANDEL





此摩打車乃係最新之款



此新款盥盆 諸君購用更有多款可向本公司取討樣攝以便選擇

本公司并能包造建設各工至工部局滿意爲止茲本公司現已得承建設以下所列之新屋

計開 一禮達儈行之新行 二余東旋君之新屋 三亞細亞直士一公司之新寫字樓 四長列嗇公司之新行 現方告竣

CENTRAL ENGINE WORKS LTD.

(HONG CHIANG KEOK.)

Singapore, Kuala Lumpur, Klang, Malacca, Johore Bahru and Medan,

上圖之車係本局所創製此等車在於叻地乃頂上之物

英一千九百一十七年二月一號 豐聯局謹啟

啟 叻 衛安公司 出品

化痰止咳餅

肺部處於最高呼炭氣吸養氣而融和血液便之運行遍身故氣爲養身之本感受風邪則肺氣不舒傷風咳嗽雖爲小恙久而不治或治不如法則呃逆哮喘痰塞氣閉諸病甚生勢甚劇烈此餅化痰止咳潤肺理氣早著奇效無論遠年頑痰近日傷風及肺氣呼吸不順等症將此餅含入口中隨融隨化藥力所至即見氣順咳止痰滑肺寧矣 每盒價二角

肥兒疳積餅

小兒疳積之症每因脾胃虛弱或飲食不調多食糕餅瓜菓生冷油膩等物以致胃不消化腹內生虫日久不治每成痨瘵矣此餅專治小兒五疳食積胃滯脾弱不思飲食食不長肉肚大青筋面黃肌瘦腹中作痛晝夜啼哭呆坐多眠眼蒙咬手愛食泥土夜間寒熱時患泄瀉身體尪羸等症服此疳積餅即有綠虫隨大便而出並能健脾開胃百病全消肥兒壯體神效無匹服法每日服二三餅七歲以上每日服三四餅爲度 每盒價二角

分售處

庇能衛安公司　英蓉利華公司　坤甸利南公司　勝華新公司　砂越泰興隆

吉隆坡濟生堂　吉隆坡廣衛生　架剌吉打發生　勿里洋慎安號　馬六甲道德堂

慎防假冒

注意朱中興 救時普濟水

謹▲◎(注意)(注意)購買朱中興救時普濟水者須認明影射◎▼

本主人所創製救時普濟水功用之宏經驗之遠凡海內外購用諸君子久矣目之爲治病萬應之靈藥樂爲信用近查市上有無恥奸人假用本主人姓氏井將救時普濟水五字顛倒影射或更改一二雜藥各樣兩裝東模做暴稱大同小異希達漁利之目的此等無恥之徒冀以偽藥影射自歛人欲遂一時之貪念貽害于其目己一人者小而不顧爲生之性命者實大按此水係爲救凶險垂危于頃刻之症大非尋常無足重輕者之可比即如時症疫癘發暴抽筋嘔痢肚痛急重痧症與凡種起無論大小疾病一經服之數分鐘立能見效荷非加意細察誤購誤服痼固無起色尤恐生命不保也購者可不慎哉本主人有見及此爲慎重生命起見用特刊告揭明前曾將本主人所創製救時普濟水者復加小心講明細究藥味須受其所愚倘未曾購過者須認明時底有朱中興三字并張仲景先生像爲商標(商標註冊)方不致誤其偶術是亦本主人之幸抑亦購顧諸君之幸也再者本主人并無分設與應亦無于往另行開創倘有偽言乃係假冒幸勿聽信此藥全權交托香港廣泰豐號代理發行內外埠如欲躉買大幫或願代理發行者價錢格外相宜請函爲通融統請逕向香港千諾道一百五十號廣泰豐商訂可也

本主人特委石叻衛安公司爲南洋各屬(埠)總代理凡南洋羣島各埠商號如欲就近採辦或代理發行者直與石叻大馬路衛安公司商訂不拘大幫零沽一律歡迎價格尤爲克己 每樽價壹角

朱中興主人現新出中興聯集書一冊內容豐富爲開通智識之要旨凡買普濟水照原價一元以上者送書一冊所贈無多購者快來

分售處

英蓉利華公司　坤甸利南公司　砂勝越華新號　砂勝越泰興隆　馬六甲道德堂　石叻蘇氏藥房

吉隆坡濟生堂　吉隆坡廣衛生　宋卡坡華泰號　架剌吉打發生　馬六甲泰隆號　勿里洋慎仁濟

總代理 石叻 庇能 衛安公司

石叻大馬路門牌五十四號

分局庇能新街門牌六十五號

丁巳年正月初十日 謹

高麗眞參

本行奉本政府高麗參專賣局委任在南洋發賣高麗眞參總經理茲特與本坡絲絲街十二號門牌益成公司并老吧索口門牌四十號錦利號商議所運到眞參概歸該兩號代理發售諸商翁如有求購高麗參者無論躉發零售務祈向本號代理人益成公司錦利號商議價目格外從廉特此廣告仰希公鑒

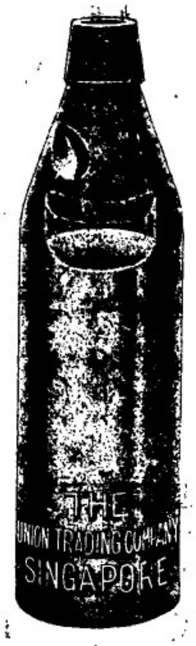
中華民國六年二月五日

三井洋行暨代理人益成公司 錦利號 公佈

英國製造玻璃罇廠聯合有限公司

本公司精造各款玻璃罇及特別汽水罇發行

The United Glass Bottle Manufacturers Ltd. LONDON.



SOLE AGENTS:-
THE UNION TRADING COMPANY.
ROBINSON ROAD, SINGAPORE.

大英一千九百一十七年二月一號

總代理處美隆洋行

THE EASTERN AGENCIES, LTD.
(Incorporated in Singapore.)
No. 100-A ROBINSON ROAD, SINGAPORE.

蜂窠標 萬蘭池酒

正蜂巢標酒

啟者現今叻地所最通行之頂上法國蜂窠標萬蘭池酒係由法國直接寄來

獨一代理人東方代理有限公司

寫字樓設在新嘉坡羅敏申律門牌一百號A

酒質最美 酒價最廉

此酒每年兌出八萬餘箱

與一千九百十七年七月二號

本代理處常有大帮此酒存貯

弗南樂汽水公司

開設在新嘉坡禧街門牌第八十七號

各欵頂上汽水發售

啟者本公司所製之汽水均以頂上物料最新妙法製煉而成在叻開設已閱十有餘年向蒙士商光顧獎譽有加因本公司所用之水均經妥為選擇并用沙漏隔淨而後製成社會所用各式汽水一概俱全或鹹或甜或酸或淡任人選擇各目繁多不能備載且定價甚廉最利便於購飲 諸君有欲購買者本公司定必立即派人按址送到依期不悞倘蒙諸君玉臨光顧不勝欣幸之至

新嘉坡弗南樂汽水公司謹啟

丁巳年元月初十日

THE HONGKONG ROPE MANUFACTURING Co., Ltd.

(INCORPORATED IN HONGKONG.)

呂宋索纜發售

啟者特字通知香港業其餘勇總靈公司即香港製索公司設立一千八百八十三年乃是製造淨呂宋索三股半英寸至十英寸四股三英寸至十英寸 諸君欲知價值貨式各情者請各玉臨新嘉坡勢枋路頭門牌二十五號寫字樓一面詢本代理人亞蘭吉乎便悉其詳矣此佈

西一千九百十七年三月十號

代理人亞蘭吉乎啟

GREEN ISLAND CEMENT Co., Ltd.,

(INCORPORATED IN HONGKONG.)

英國灰磚發售

啟者特字通知青洲英坭有限公司之勃蘭英國灰每桶實重三百七十五磅每包實重二百五十磅又有發沽各式英國灰所製之磚 光面磚各皆式木牆磚等 諸君欲知價值貨式各情者請各玉臨新嘉坡勢枋路頭門牌二十五號寫字樓一面詢本代理人亞蘭吉乎便悉其詳矣此佈

西一千九百一十七年三月十號

代理人亞蘭吉乎謹啟

廣泰茶煙廣告

本號專辦上海蘇杭綢緞土布毛巾線襪笠衫海味什貨自製臘料久叻各商垂鑒經廿餘年于茲耳今爲茶烟料再揀選正地道上等烟葉精製鴻泰和烟鴻泰和烟永興元和烟氣味純香價廉味厚利便各商祈勝倫惠光顧格張影迎

▲茲將茶煙價列▼

鴻泰八兩壹百四拾庄烟每箱沽四十五元
鴻泰四兩弍百八拾庄烟每箱沽四十五元
鴻泰弍兩伍百六拾庄烟每箱沽四十五元
鴻泰弍兩四百八拾庄烟每箱沽價三十八元大角
鴻泰壹兩九百六拾庄烟每箱沽價三十八元六角
鴻泰五錢壹仟六百庄烟每箱沽三十二元
廣鴻泰八兩百四十庄烟每箱沽三十三元
廣鴻泰弍兩伍百六十庄烟每箱沽卅三元
朱廣元弍兩伍百六十庄烟每箱沽價四十七元
廣泰五斤庄碼耳茶每包沽價一元五毫
廣泰天字舊清遠茶每斤沽價五拾元
地字舊清遠茶每斤沽價四十元
玄字舊清遠茶每斤沽價二十八元
五十庄舊清遠茶每箱沽價一十二元
八兩八十庄清遠茶每箱沽價拾二元五角
四兩一百大庄清遠茶每箱沽價拾二元半
八兩一百六庄纖針茶每箱沽價廿二元半
五兩二百庄纖針茶每箱沽價拾九元
八兩一百四庄六安骨每箱沽價八元
八兩一百六庄六安骨每箱沽價八元七角半

星加坡爵本街門牌二百二十三號

得律風七百一十二號 廣泰朱祝寅啟

丁巳年六月二十日 二月廿四日

◀請試倫尼亞蜜酒▶

◀請試倫尼亞蜜酒▶

此蜜酒釀自美國巴蘭奮多山環球賽展覽會獎賞等頭徽章勝過歐美及東洋各家所製造酒多之美蓋倫尼亞蜜酒酒質清潔酒味芬芳馨藏與否味亦無異一經 諸君嘗試當知余言不謬且必時常喜飲此酒并益信別家之蜜酒不能媲美也此酒取價從廉美洲中國斐獵濱等處極爲暢銷舊金山大埠華人飲倫尼亞蜜酒者不下二十萬人本公司爲本坡與庇能之督辦人茲并將各分售處開列於後

錦興公司 吉寧實得力
下芝真里吓 海實得力
錦昌公司 新勿里芝律
瑞利公司 瓦勞實得力
賢公司 海實得力
開榕公司 烏節律
福建興 梧槽律
振務興 砍拿實得力
振源號 勿基
坤成公司 怒勿里芝律
振華興 美芝律
新泉泰 海實得力
泉興公司 烏節律
新泉成 札實得力
裕泰 勞民申律
廣成昌 實里宜律
李慶鈸公司 里峇巡星律

以上各號無論何家均有此倫尼亞蜜酒即白樽蜜酒出售

西一千九百一十七年五月四號

星嘉坡 檳榔嶼 督辦人實梯士哪呀公司謹啟 四

注意 注意 商標廣告

啟者暹羅網繼境內隆興棧火礱所出之青瓷標米向已馳名遠近現今叻中米市咸推此庄爲冠查其米粒均係粉面施名穀製成顆粒飽滿圓勻色澤又極潔潤而且香甘適口同一米量而此米所得之飯比別庄爲獨多是以人皆樂購用之銷場最廣此米來叻向來係由十八間吳祥和一家經理并無分託他人茲更精益求精認眞選擇以期無負 諸君之雅愛矣特將當商標向當地政府注冊登明並稱得選這些知但恐有射利之徒以偽亂真或偽作本棧商標或翻用本棧米袋裏以彷彿相類之標希圖混冒用特將此商標圖式登明廣告如有以上各等情弊本棧定當控究倘諸君子得知其作偽所在祈來報明引獲亦必不吝重合併聲明各宜自鑒特此預告

丁巳年三月十七日

暹京網咯 隆興棧火礱 盧紹江 盧耀川 謹啟 四